

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Director: PABLO MARTIN CANTALEJO
Edita: «El Adelantado de Segovia, S. L.»

Diario de la tarde fundado en 1901 por Don Rufino Cano de Rueda
S. Agustín, 7 - 40001 Segovia - Teléf. 43 72 61 (tres líneas) - Fax 442432
D. L.: SG. 7 - 1958 - Precio: 50 ptas.

Viernes 21 de julio de 1989
Año LXXXIX.—Núm. 27.219

SEGOVIA Cuantiosos daños por incendios producidos por rayos en Mudrián y Veganzones

También hubo dos conatos en la capital

Un escape de gas provocó inquietud y alarma en el barrio de Mirasierra

(Página 3)

DEPORTES: Pedro Antonio Hernández Escorial, reelegido presidente de la G. Segoviana

(Página 14)

Jáuregui: «Para dialogar no se puede aceptar una nueva tregua de ETA»

Vitoria.- El vicelehendakari del Gobierno vasco y secretario general del PSE-PSOE, Ramón

Jáuregui, ha manifestado que «no se puede aceptar una nueva tregua unilateral de ETA» para un hipotético intento de volver a dialogar con la organización terrorista.

En una entrevista concedida a Efe, Jáuregui aseguró que no ve posibilidad alguna de reanudar, en el plazo de un año, hasta después de las próximas elecciones generales, el diálogo roto en Argel.

«Solamente puede entablarse un diálogo —añadió—, si ETA renuncia al uso de las armas, con lo que estoy diciendo «no» a una fórmula de tregua unilateral propuesta por los terroristas».

Para el vicelehendakari, «sólo un largo y acreditado período de paz por parte de la organización terrorista permitiría que ETA y el Gobierno pudieran contemplar la posibilidad de dialogar».

En ese supuesto, es partidario de que no se vuelvan a producir las confusiones sobre el tipo de negociación que se establece y para ello asegura que «tiene que haber un reconocimiento expreso de ETA de ir a discutir las

condiciones humanas, no políticas, en las que se disuelve y cesa definitivamente la acción terrorista».

Jáuregui justifica los últimos contactos producidos entre representantes del Gobierno y de HB en el hecho de que «es necesario reconocer que el Ejecutivo tiene necesidad de saber qué pasa en la banda terrorista y este tipo de sondeos, cualquier Gobierno tiene que hacerlos».

«Otra cosa es que, en mi opinión —precisó—, tienen que hacerse de una forma más discreta».

Jáuregui no ve ningún peligro en que se produzcan fisuras en los partidos que forman lo que se ha venido en llamar el «bloque democrático» ya que «todo el mundo ha acabado comprendiendo que la solidez del bloque democrático en España y en el País Vasco es un valor electoral y que es algo tan bien valorado por la opinión pública que el que cometa el error de expresar discrepancias que lo pongan en peligro, lo podrá pagar».- Efe.

Consejo de Ministros

Creados los organismos directivos de cuencas de las confederaciones hidrográficas

El Gobierno aprobó hoy, en Consejo de Ministros, la creación de los organismos directivos de cuenca en las confederaciones hidrográficas de Norte, Duero, Tago, Guadiana, Guadalquivir, Segura, Júcar y Ebro, informaron fuentes oficiales.

Estos organismos serán los instrumentos principales de la gestión hidrológica de cada cuenca y permitirán avanzar en el desarrollo del Plan Hidrológico Nacional.

El Consejo autorizó la inversión de 7.800 millones de pesetas en

obras de carreteras en Andalucía. Dos mil millones se destinarán a obras de acondicionamiento del tramo Cortegana-frontera portuguesa (Huelva) de la carretera nacional 433 y 5.800 millones a la construcción del puente de la Exposición Universal de Sevilla.

En la reunión del Consejo de Ministros se aprobó igualmente un expediente por el que se da la conformidad para adjudicar el concurso de construcción del puente internacional sobre el río Miño en la frontera hispano-portuguesa.-Efe.

Incertidumbre por la detención del líder estudiantil chino

Las autoridades se niegan a dar información sobre su paradero

Pekín.— El paradero de Wang Dan, el líder estudiantil más buscado por las autoridades chinas por su participación en el movimiento pro democracia, sigue siendo hoy un enigma en Pekín.

Considerado como el arquitecto de las protestas estudiantiles aplastadas por el Ejército el 4 de junio, Wang fue detenido hace días, según fuentes occidentales, pero las autoridades chinas han silenciado el caso hasta ahora.

En la rueda de prensa semanal del jueves, la portavoz del ministerio de Asuntos Exteriores, Li Jinhua, se negó a contestar la pregunta sobre la suerte de este joven de 24 años que encabezó las manifestaciones universitarias a partir de mediados de abril.

Según fuentes chinas, Wang fue capturado hace unas semanas cerca del barrio universitario de Pekín y resultó herido cuando intentaba escapar de las manos de los agentes de seguridad.

Tras una intensa campaña inicial para alentar a la población a

delatar a sospechosos de haber participado en las manifestaciones populares en pro de una apertura democrática, los medios de comunicación chinos adoptaron súbitamente un total silencio sobre las detenciones de líderes estudiantiles y otros activistas.

Wang encabeza la lista de 21 dirigentes estudiantiles más buscados por las autoridades después de la represión violenta de las protestas antigubernamentales en la Plaza de Tian Anmen.

Un periodista taiwanés fue expulsado de China continental este mes por haber supuestamente mantenido contacto con Wang e intentado ayudarlo a escapar a Occidente, como lo han hecho otros de sus compañeros.

Por otra parte, la cancillería china rechazó ayer jueves una gestión de la troika comunista, compuesta por Francia, España e Irlanda, en defensa de los derechos de los activistas en el movimiento pro democracia, tras la matanza de Pekín el pasado junio.- Efe.



Wang Dan, en una de sus intervenciones públicas durante las movilizaciones del pasado mes de junio.—(Foto Efe)

Pedro Delgado tiene perdido el Tour

Pero ha sido en todo momento el gran animador de la carrera

Irresistible el ataque de Fignon en la etapa de ayer

(Página 12)

Vizcaya Desactivado un artefacto explosivo en el ambulatorio de Guecho

Guecho (Vizcaya).—Artificieros del Cuerpo Nacional de Policía han desactivado esta madrugada un artefacto compuesto por un kilo de explosivo, posiblemente amonal, colocado en el ambulatorio del barrio de Algorta en Guecho.

Una llamada anónima comunicó a la Policía Municipal de Guecho la colocación del artefacto e indicó que explotaría sobre las 23,30 horas de la noche, por lo que se dio aviso al equipo de desactivación de explosivos.

Los artificieros, tras comprobar la existencia de una bolsa con un objeto en su interior que parecía una cazuela, procedieron a desactivar el artefacto mientras la Ertzaintza acordonó la zona y desalojó el inmueble en cuyo bajo se encuentra ubicado el ambulatorio.-Efe.

REBAJAS bajas

EN MODA DE VERANO PARA TODOS LOS CLIENTES:

CAMISA SRA. ESTAMPADA, m/c. 1.750 Pts.
CAMISA CABALLERO, m/c. 1.290 Pts.
BAÑADORES, desde 995 Pts.
PANTALONES CABALLERO, loneta .. 2.900 Pts.
VESTIDOS SEÑORA, m/cita. 2.600 Pts.

LA CONFECCION DE VERANO, CON PRECIOS «ESPECIALES» TIENE QUE SER

Confecciones Díez

apunte del día

OLA DE CALOR

Desde hace unas fechas venimos padeciendo una fuerte ola de calor; la lluvia, que anoche cayó sobre la ciudad y parte de la provincia, aunque no con mucha intensidad, ha servido para aliviar un poco, muy poco, el ambiente, y los expertos dicen que es posible que se produzcan nuevas precipitaciones, con lo cual se puede ir poniendo fin a esas altas temperaturas a las que nosotros, los segovianos, no estamos muy acostumbrados. Porque en otras regiones, aunque se hagan notar las fuertes subidas del mercurio, como es cuestión más frecuente, se sobrelleva un poco mejor, especialmente por los nativos.

El organismo acusa fuertemente estas sensaciones y el calor agobia a todos; es el tema permanente en conversaciones y es el que induce a tomar decisiones ingeniosas para tratar de aliviar la situación en las viviendas y en los lugares de trabajo donde no se dispone de aire acondicionado. Las noches se hacen «pesadas», el viento no corre, y da la sensación de que una masa de plomo invisible e inaprensible está sobre nosotros, machacándonos, sin que podamos hacer nada para retirarla y poder respirar mejor. Son días, no muchos, pero densos, en que, si sufren las personas que gozan de buena salud, los enfermos sienten sobre sí una situación especial, y no digamos aquellos que tienen que permanecer en cama en habitaciones sin el citado aire acondicionado. Para ellos, nuestra solidaridad y nuestra comprensión. Y nuestra felicitación, ahora que hablamos de camas, para los altos. Porque a partir de 1990, las camas, en España, se fabricarán con una longitud de 1,90 y no 1,82 como hasta ahora; los fabricantes dicen que las nuevas generaciones van creciendo, y también que tienen que adaptarse a las normas europeas.

SUCESORES MITRADOS

¿Estamos en dinastías? ¡El sabe lo que se hace!, decían los soldados de Napoleón, hablando de su jefe. Y se lanzaban al asalto, arriesgando su vida y afrontando la muerte. ¿A qué vendrá esto? oigo decir a mis lectores, si alguno me lee. Pues... sí. Entiendo aludir a la conducta de la Iglesia, en la elección o selección de sus jerarcas de turno. «Nolentibus datur», se decía antes. Se da a los que no lo quieren, ahora, al signo de los tiempos. ¿De veras? ¿Se sigue hoy diciendo? ¿Acertado siempre?

Claro está, y es bien sabido, que, en cuestiones disciplinarias, aun de la Iglesia, no está el Papa, investido ni enriquecido con el don de la infalibilidad. Y, a través de la historia, vislumbramos decisiones muy discutibles, tramitadas, además, por los informes, no siempre acertados de los más allegados a la cátedra de Pedro. ¡Qué duda cabe! En cuestiones, menos prominentes, casi, yo diría, al margen del Papa y su conocimiento, el tal gobierno. Porque el Papa, no es ubicuo, ni lo puede saber todo, y cierta libertad en los subalternos es norma de

un buen gobierno. La Iglesia es jerárquica, pero... ¡vaya que te pego con la democracia, también, según muchos, en la disciplina eclesiástica! Y todos nos permitimos vocear en los oídos del Papa, a través de sus nuncios y en última instancia. Y no bajo a la palestra en brasas, en el momento candente en que estamos. Asunto ingerido y masado, pero no digerido, vamos. ¿Qué el obispo de la tierra? «Sicut in quanto» ¿Qué el ajeno no conoce a ese pueblo? ¡Vamos, anda! Que aquí no hay más pueblo que el español en España, y ya, para colmo, no hay distancias.

Y aquí no cabe otra fe, entre nosotros, que la católica, apostólica y romana. La de nuestros padres y abuelos, que, como tal nos la enseñaron, con su código propio de gobierno eclesiástico en la mano. Y lo demás, sobra y sólo son cuentos. ¿Qué sea de la tierra? La tierra de los españoles, sólo es España. Yo, diría al revés. Y al Evangelio me atengo. «Nadie es profeta en su patria. Aunque sea la... chica. ¿Sí o no? Más libertad para obrar, libre de compromisos y posibles ataduras, engarzadas, incluso, en nepotismos funestos, polilla de la historia. Libertad para el Papa, previo asesoramiento oportuno de personas solventes, ganosas del bien de las almas.

En mi tierra funge de obispo, ha ya muchos años un hidalgo foráneo; y nadie rechista, «e tutti contenti». Y lo hace muy bien. Conste habla un lego, mermado de talla; pero es voz común. De ella me hago eco y eso me basta. Cuestión hoy en la cumbre, pero siempre agitada. Que el Señor le ilumine, y dóciles al Papa. ¿Somos o no?

Aniceto Sanz Yagüe

«DECIAMOS AYER...»

En artículos y de viva voz, desde que en España se estableció la democracia, vengo diciendo que los resultados globales de todas las elecciones serán favorables a las izquierdas. Es como si en un talego metemos 100 pelotas, 60 verdes y 40 amarillas, por muchas vueltas que las demos, cuando las contabilicemos al sacarlas, siempre serán mayoría las verdes. Habría que introducir en el recipiente colorante amarillo o combinaciones que dieran este color para alterar el resultado...

Cuando se están cocinando unas elecciones surgen tópicos y delirios emocionales de todos los colores: «Castigo del electorado». «El enemigo ha generado mucho descon-

tento...», «Este paso o aquél, verás cómo...», «Hacen una política contraria a su credo», etc..., etc... Al final cada voto va a su color preferido. Hay muy pocas variaciones serias. Hay, eso sí, quien hace su carnavalada. Pero esos son simples accidentes circunstanciales.

Si en lugar de utilizar términos ambiguos (derechas e izquierdas, conservadores y liberales, cristianos y paganos) utilizáramos, los que nos son familiares y utilizamos para andar por casa, más pobres y menos pobres, más ricos y menos ricos, podríamos decir con propiedad a dónde van los votos de nuestros vecinos y, por ende, de tal o cuál colectivo. El que se den casos de que haya pobres que vo-

Moisés OLMOS

ten a partidos de los ricos y ricos que voten a los de los pobres, son las excepciones. Yo en el resto de los países no sé si esto se da con tanta propiedad como en el nuestro.

Para que ganaran las derechas en España habría que crear más riqueza y repartirla mejor, sobre todo en el Sur. Tengamos presente que nacidos en el Sur hay muchos que votan en urnas del Centro y del Norte y muy pocos los que inviertan el sentido. Habría que anular los partidos regionalistas: Conservadores por naturaleza o conveniencia (conservar su tradición) son electores de derechas. La clase obrera es más liberal esta obligada a trabajar donde encuentre trabajo. A un obrero con problemas económicos o de colocación le patalean los acomodados. Por otro lado esto se da casi en general entre un Sur agrario y bonancible y un Norte industrializado y activo. Se da en la diferencia con que se valora un kilo de trigo y un kilo de cualquier producto una vez manufacturado...

El que UCD fuera el éxito que fue hay que valorarlo a la luz de: Que el pueblo quería cambios y no revoluciones —sabía decisión—. Que los partidos estaban sin hacerse. Que no habían surgido los partidos regionalistas, y —cosa que no es la menos significativa para mí— que Fraga se opusiera a él...

Mi amargura de perdedor se ve endulzada por la política llevada a cabo por Felipe González, cuyo fondo —que no transfondo— es el de mejorar el bien estar de todos los españoles creando mayor riqueza y propiciando una mejor distribución... Y esto a pesar de..., de tantas cosas como la no menos chocante, oposición de UGT...

1989-FC

Ocurrió, creo, en el pasado mes de marzo. Un esteroide bautizado con la nomenclatura 1989-FC, estuvo a punto de chocar contra nuestro planeta. Dada su enorme masa y velocidad, aproximadamente 80.000 km./h., su caída hubiera tenido el mismo efecto que 40.000 bombas de hidrógeno lanzadas al mismo tiempo. Supongo que los resultados de semejante explosión hubieran supuesto, cuando menos, la desaparición de nuestra civilización.

Y si el hecho en sí es aterrador, le podemos añadir una considerable cantidad de pánico si descubrimos que los científicos se enteraron DESPUES del peligro al que estuvimos sometidos. Sumemos a esto que en 1937 estuvimos a punto de recibir otra visita semejante y reunimos un cuadro verdaderamente para asustar.

Por si tenía poco con mis propios miedos interiores y exteriores, ahora debo añadir uno más. Un día cualquiera, algún otro

FC... perdido nos puede enviar a todos a comprobar la veracidad de nuestras ideas religiosas.

Es sobrecogedor, descubrir de un golpe, la pequeñez y banalidad del ser humano y su civilización. Quizá si pensamos un poco en ello logremos situarnos en nuestra auténtica microdimensión. Si nuestro planeta es uno más de los nueve de un pequeño sistema solar situado al extremo de una galaxia que a su vez se halla al extremo casi del universo, ya me dirán que podemos representar como seres humanos. Cuando una piedra, grande y rápida, pero al fin y al cabo una piedra infinitamente más pequeña que la Tierra, es capaz en un segundo de terminar con nuestra civilización, debíamos revisar nuestra posición de seres superiores y dominadores. Dominadores ¿de qué?

Desde que me enteré de la noticia, mi propia pequeñez se ha hecho inmensa y enorme.

Julio Acebedo Flórez:



PRIMER ANIVERSARIO
EL SEÑOR

D. Modesto Para Santa Engracia

(MEDICO)

Que falleció en Segovia el día 22 de julio de 1988

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

El funeral que se oficie mañana día 22, a las 7 de la tarde, en la parroquia de Santo Tomás, será aplicado por el eterno descanso del alma del finado.

Sus hijos y demás familia,

Agradecerán la asistencia a tan piadoso acto.

OMISION DE FIRMA

Por un involuntario error —por el que pedimos disculpas al autor— se omitió ayer, en esta página, la firma de Ignacio Marina Grimau, como autor del artículo titulado «El verano en Segovia».



Hazte socio de la Cruz Roja.
Harás Bien.

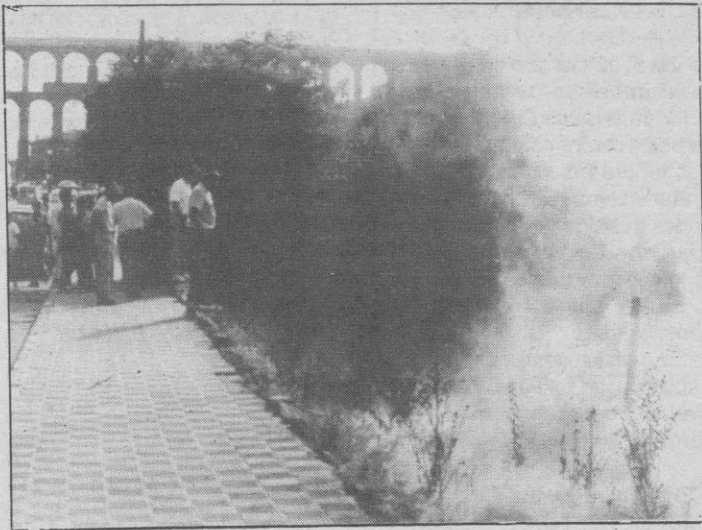
SUCESOS

Descargas eléctricas a causa de la tormenta provocan importantes incendios en Mudrián y Veganzones

Dos importantes incendios se registraron anoche, a las once, en las localidades de Mudrián y Veganzones, ambos provocados por un rayo como consecuencia de una fuerte tormenta. También debido a la tormenta, los bomberos tuvieron que retirar anoche varias ramas de árboles que cayeron en diversas vías públicas de la ciudad.

En Mudrián, la descarga eléctrica provocada por la tormenta prendió un edificio, propiedad de María Teresa Magdaleno Álvarez, destinado a tienda de comestibles y almacén. El fuego que se tardó en sofocar alrededor de cuatro horas, ocasionó importantes pérdidas que aún no han sido evaluadas. En las labores de extinción colaboraron miembros de la guardería forestal de Coca y de la Guardia Civil, numerosos vecinos y los efectivos del Parque de Bomberos de Segovia.

También debido a un rayo y casi a la misma hora, en Veganzones, se quemaron varias casas deshabitadas, denominadas «portadas», dedicadas a guardar aperos de labranza, grano y pajas de paja. En este caso, las pérdidas también se han considerado como muy cuantiosas ya que quedaron destruidas tres «portadas» y otras muy dañadas, todas propiedad de diversos agricultores vecinos del pue-



Incendio en unos rastrojos, ayer, en la calle Gascos. Un policía municipal trabaja en la extinción

blo. En la extinción, que duró cuatro horas, trabajaron bomberos de Segovia, Aguilafuente y Cantalejo y vecinos de Veganzones y de otras localidades limítrofes.

INCENDIO DE PASTOS

La jornada de ayer fue muy dura para los bomberos de Segovia. Entre las cinco y media y las seis de la tarde tuvieron que sofocar rastrojos en la calle Gascos y en el paseo de Santo Domingo de Guzmán, aquí en dos ocasiones ya que la situación la complicó el viento. Parece que ambos fuegos pudieran haber sido provocados ya que hubo es-

casa diferencia de tiempo cuando se produjeron. El de la calle Gascos se extendió a la Vía Roma. En la extinción colaboró también la Policía Municipal.

ALARMA EN EL BARRIO DE «MIRASIERRA»

Ayer por la tarde, en el barrio de «Mirasierra» se registraron momentos de tensión y nerviosismo debido a una fuga en los depósitos generales de gas. Algunos vecinos, a los que se les aconsejó cortar la llave de paso de gas de sus domicilios, abandonaron las viviendas y salieron a la calle. Inmediatamente se personaron los bomberos,



F. PEÑALOSA

miembros del Cuerpo Nacional de Policía y de la Policía Municipal y Protección Civil. Al final, todo quedó en el susto y el suministro quedó restablecido por la noche. Por precaución, quedó cortada la carretera de acceso al barrio.

181 años de cárcel para «el violador del fin de semana»

La Audiencia Provincial de Madrid ha condenado a Mario Ayuso Gómez, conocido como «el violador del fin de semana», a penas que totalizan 181 años de cárcel por 16 delitos sexuales, según una sentencia hecha pública hoy, informa «Efe».

La sentencia considera probado que Mario, un joven de 28 años, de la localidad segoviana de Garcillán, viajó a Madrid los fines de semana durante el año 1987 y robó y violó a varias mujeres, a las que abordó en los portales de sus viviendas.

El Tribunal le ha condenado como autor de cuatro robos con violación consumados, siete en grado de tentativa, una violación consumada, tres en grado de tentativa y un delito de abusos deshonestos.

En el juicio, la defensa pedía para Mario el internamiento en un psiquiátrico ya que el procesado tenía rasgos psicopáticos que le impulsaban a cometer los delitos. Según declaró el condenado en el juicio, los impulsos les frenaba durante la semana porque le pegaban los vecinos de Garcillán, cosa que niegan en el pueblo.

APARECE MUERTA UNA MUJER

A la hora de cerrar la edición, efectivos del Cuerpo Nacional de Policía realizaban investigaciones ante la aparición del cadáver de una mujer que se encontraba en el patio del interior de una vivienda del barrio de San Lorenzo. Fuentes del Gobierno Civil han confirmado la noticia a este periódico, aunque no han podido ofrecer más datos, por el momento, ya que la Policía continuaba con las averiguaciones.

Sobre las dos de la tarde, fuentes oficiales han informado que se trataba de Dolores González Domínguez, de 90 años, nacida en Zamarramala y, a falta de la autopsia, la muerte la puede haber sobrevenido por causas naturales, presumiblemente un paro cardíaco.

Hoy, en la catedral Un concierto a cargo de los alumnos pondrá fin al curso de órgano

Las clases magistrales de órgano y clave que ha venido impartiendo el organista Nicholas Jackson terminan esta tarde con un concierto de alumnos que tendrá lugar en la catedral a las ocho de la tarde. La práctica totalidad de los doce estudiantes que han recibido las clases interpretarán esta tarde obras de Bach, Scarlatti, Stanley, Haendel y Correa de Arauxo entre otros.

El curso, cuya idea partió de la Cámara de Comercio que también patrocina los cursos internacionales de música de cámara en los cuales se pretende inscribir para ediciones futuras, ha cumplido hasta ahora los objetivos propuestos por la organización. Se pretende además que ésta sea una primera etapa de colaboración con el cabildo de la catedral para que los organistas preparados en el curso sean tenidos en cuenta cuando sea necesario. Se intenta también llamar la atención sobre la necesidad de crear la cátedra de órgano inexistente aún en Castilla y León o al menos promover la contratación de profesorado especializado en el conservatorio de Segovia. Unido a estos proyectos está impulsar la edición del catálogo de los casi cien órganos existentes en la provincia de los cuales sólo funciona una media docena. Catálogo en el que trabaja desde hace tiempo Joaquín Lois.

CONCIERTO DE NICHOLAS JACKSON

La estancia de Nicholas Jackson en Segovia se cerrará mañana desde el punto de vista musical con el concierto que enmarcado dentro de las actividades del Festival Internacional ofrecerá en la catedral junto al trompeta Crispian Steele-Perkins. El concierto, patrocinado por el British Council, incluirá obras de Haendel Martini, Soler, Correa de Arauxo y el propio Nicholas Jackson. Comenzará a las ocho de la tarde.

Ayuda de la Junta para investigar la situación del Conservatorio de Música

Mediante una resolución de la Consejería de Cultura y Bienestar Social de la Junta, publicada en el Boletín Oficial de Castilla y León número 136, se han concedido ayudas para la realización de estudios de investigación sobre el sistema educativo no universitario en la Comunidad Autónoma.

Una de las propuestas de la comisión de selección aprobada ha sido para el proyecto que estudiará la situación actual del Conservatorio Elemental de Música de Segovia y su relación con los conservatorios de Castilla y León.

El equipo que elaborará el proyecto será dirigido por Ismael del Río Miguel, y la cantidad concedida asciende a 500.000 pesetas.

FESTIVAL INTERNACIONAL DE SEGOVIA. 1989

ORQUESTA DE LA OPERA DEL METROPOLITAN DE NUEVA YORK

GRAN CONCIERTO DE OPERA Y ZARZUELA

Domingo, 23

11 noche

Fuente de los Baños de Diana



AGENDA

CALENDARIO

PARA MAÑANA

Sábado 22 de julio

Van 203 días; faltan 162.
Sol: De 7,3 a 21,39 horas.

SANTORAL

Santos: María Magdalena, Cirilo de Antioquia e Hilario.

PENSAMIENTO

"No pierda el tiempo preguntándose por qué el mundo está como está. Mejor pregúntese como puede mejorarlo". (Leo Buscaglia).

FARMACIA DE GUARDIA

Atienza Silvestre. José Zorrilla, 127.

ONCE
n.º premiado ayer
19755

EL TIEMPO

En Segovia

En la tarde de ayer

Presión atmosférica, 678,7 m/m
Viento del O-SE
Temperatura máxima 36,1°

En la mañana de hoy

Presión atmosférica, 681,4 m/m
Viento del S-SE
Temperatura mínima, 20°
Lluvia recogida 2,3 litros m²
A las 9, 24°

REGISTRO CIVIL

Se han hecho las siguientes inscripciones:

NACIMIENTOS: Sofía Carrera Rodrigo, hija de José y de Montserrat. Miriam Arranz Ruiz, de Julián y de Victoria. Noemi Sacristán Delgado, de Juan José y de María Jesús.

DEFUNCIONES. Hilario Sancho Muñoz, de 82 años. María Barrio Gómez, de 87.

MATRIMONIOS. Joaquín Sotero Gómez Yanguas, con María Adoración de Andrés Pedrazuela. Carlos Miguel Iglesias Sanz, con María Belén Hernangómez de Mateo. Raúl García Díaz, con María Fuencisla García de Santos. Francisco Javier Pardo García, con María de las Mercedes Brañas Aparicio. Ramón Navares Zaera, con María Jesús Tejedor Tejedor. Pablo Sanz Redondo, con María de la Palma González Manso. Antonio Llorente Jimeno, con María José González Martín.

SE VENDEN
Retroexcavadoras CASE
JCB y carretillas elevadoras
Alquilamos y vendemos
compresores Bético
y compactadores
Teléfonos 490167 y 908106213

EXPOSICIONES

EN LA CASA DEL SIGLO XV

Robert Volmer, pinturas.
Hasta el 30 de julio.

EN EL TORREON
DE LOZOYA

(Obra Social de la Caja de
Ahorros de Segovia)

Francisco Núñez Losada. Exposición conmemorativa. Hasta el 20 de agosto.

EN EL ALGUARIN DE ARTE
"ENEBRO"

Elvira Gadea Miguel, Rafael Gómez, Jorge Pedraza e Isabel Rodríguez Sancho. Paisajes. Hasta el 30 de agosto.

CENTRO CULTURAL
CANONIGOS

Susan Bruynel Covatelo.

EN EL AYUNTAMIENTO
DE PEDRAZA

Graciela Pesquera de Graber, óleos. Hasta el 31 de julio.

SALA DITIRAMBO
EN CUELLAR

Alfonso Rey. «Toros y toreros», dibujos. Hasta el 30 de julio.

CINE

Hoy, Sala MIRO, 8 y 11., «La vida de Brian». Sala ZULOAGA, 8 y 10, (Sesiones especiales infantiles). «En busca del valle encantado».

AVISOS

DE FOTOGRAFIA Y VIDEO

El Servicio Territorial de Cultura de la Junta ha organizado una exposición itinerante de fotografía y vídeo, que se exhibirá en el Torreón de Lozoya del 22 al 30 de este mes, con horario de visita de 19 a 21,30 horas.

La exposición está compuesta por 34 paneles de fotografías en blanco y negro y siete vídeos sobre temas juveniles, y todas las obras han sido premiadas en las fases provinciales y autonómicas que este año ha convocado la Dirección General de Deportes y Juventud de la Junta.

**HERMANDAD
DE DONANTES
DE SANGRE**

HERMANDAD DE DONANTES
DE SANGRE

La Hermandad de Donantes de Sangre de Segovia, pone en conocimiento de todos los vecinos de El Espinar y su comarca, que en la tarde del próximo miércoles, 26 de julio, y en horario de 5,30 a 9,30 horas, se efectuarán extracciones de sangre, en los locales del Centro Médico de El Espinar, a cargo del Equipo de Extracciones de la referida Hermandad.

SEXTO SIMPOSIO DE CIUDADES HISTÓRICAS

Del 20 al 22 del próximo mes de septiembre se celebrará en Cambridge el Sexto Simposio de Ciudades Históricas, que tanto interés tendrá para nuestro país por tratar el tema «El turismo y las ciudades históricas». «Hispania Nostra», en su deseo de ofrecer a sus socios, autoridades locales y regionales, y público en general la posibilidad de asistir a este Simposio, está gestionando la organización de un viaje. Los interesados pueden llamar a los números 91/5424135 y 5424176.

CONVOCATORIA DEL AYUNTAMIENTO DE COCA

El «Boletín Oficial del Estado» en su número 170 publica una resolución del Ayuntamiento de Coca para proveer una plaza de encargado del Servicio de Matadero Subcomarcal, convocatoria que fue publicada en el «Boletín Oficial de la Provincia» en su número 67. Los interesados en presentarse al concurso-oposición deberán enviar una instancia al alcalde de la corporación municipal de Coca antes del 7 de agosto.

SERVICIO DE TRANSPORTE EN EL INSALUD

Instituto Nacional de la Salud.— Se pone en conocimiento de los profesionales interesados en la adjudicación del Servicio de Transporte de Muestras y Volantes correspondientes al Servicio de Extracción Periférica, así como de paquetería y enlace entre instituciones sanitarias de la provincia, que pueden solicitar en esta Dirección Provincial documentación expresiva de las condiciones y entregar sus ofertas en el registro general de estas dependencias hasta las 14 horas del día 31 del mes en curso.

CONCURSOS

CERTAMEN NACIONAL DE ARTE DE GUADALAJARA

La Caja de Ahorros de Guadalajara convoca el Certamen Nacional de Arte, en su modalidad de Pintura, para cuantos artistas españoles deseen participar. Cada autor podrá presentar dos

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

DECIA HACE 50 AÑOS

A LOS SOLTEROS Y MATRIMONIOS SIN DESCENDENCIA

París.—Un consejo importante de ministros, presidido por M. Lebrun, que será precedido de una reunión de Gobierno de proyectos de decretos leyes que están en estudio en diferentes ministerios, entre ellos una disposición sobre la protección a la familia francesa.

Parece que el código de la familia no tardará en ver la luz y entonces se completará con otras medidas. Interesantes medidas financieras serán acordadas, no estando terminado todavía su estudio.

Como consecuencia de la nueva carga que supone al Estado la nueva política de protección a la familia, un esfuerzo económico suplementario será exigido a los solteros y a los matrimonios que no tienen descendencia.

El ministro de Hacienda explicará al país estas medidas políticas por medio de un discurso que será radiado.

Mundial

obras como máximo. El premio, único e indivisible es de un millón de pesetas. El plazo de admisión es del 15 de julio al 31 de agosto, fechas en que se recogerán las obras en La Caja de Ahorros de Guadalajara. Servicio de Obras Culturales. C/ Juan Bautista Topete, 1 y 3 - 19001 Guadalajara.

PREMIO DE FOTOGRAFIA

El Centro Insular de Cultura de Las Palmas de Gran Canaria, organiza el concurso fotográfico

para todos los interesados residentes en España. Cada concursante podrá presentar un máximo de cinco fotografías individuales o en series, con tema libre. Se han convocado cuatro premios cuya dotación oscila entre 50.000 y 100.000 pesetas. La presentación de los trabajos se hará en el Taller de Fotografía del Centro Insular de Cultura; C/ Pérez Galdós, 53 (35002) Las Palmas de Gran Canaria, antes del 27 de agosto de 1989.



PRIMER ANIVERSARIO

Pilar Guitián Bustamante

Que falleció en Madrid
el día 24 de julio de 1988

Habiendo recibido los Santos Sacramentos
y la bendición de Su Santidad

D. E. P.

La misa que se celebre el día 24, a las 10,30 de la mañana, en la iglesia parroquial de San Miguel, será oficiada por el eterno descanso de su alma.

Sus sobrinos y demás familia,

Agradecerán la asistencia
a tan piadoso acto.

SEGOVIA HISTORIA Y LEYENDAS

SAN ANTONIO EL REAL,
CONVENTO DE CLARISAS



Isabel la Católica quiso evitar las incomodidades que las monjas de Santa Clara soportaban en su convento (situado entonces en lo que hoy ocupa la Catedral) y dispuso que dejaran aquella casa y pasaran a la de San Antonio. Y así se hizo, el 12 de abril de 1488, por la mañana, con solemne procesión presidida por el obispo, salieron las clarisas de su viejo convento y llegaron a San Antonio, que recibió el nombre de Real por la protección de la reina Isabel. Tras orar en la Capilla Mayor, se dedicaron a organizar la instalación en su nuevo hogar. Los frailes que antes lo habitaron pasaron al convento de San Francisco. San Antonio el Real es una de las más bellas joyas monumentales de Segovia, que debemos mostrar orgullosos a nuestros visitantes.

OFRECIDO POR



Auténtica leche pura de las mejores vacas de la sierra segoviana
2 PREMIOS MASTER DE POPULARIDAD
NORMAL - DESNATADA
PASTERIZADA - ESTERILIZADA
El alimento más sano

Asciende a 274 millones

El pleno de la Diputación aprobó el Plan del Fondo de Cooperación Local

El pleno de la Diputación Provincial celebrado ayer aprobó definitivamente el Programa de Instalaciones Culturales «V Centenario de la Unidad de España» para 1989. En dicho programa se incluye como obra única la restauración de la iglesia de San Martín de Cuéllar, toda vez que el proyecto de reparación de fachadas y jardín de la capilla del Hospital de Viejos de Segovia no obtuvo subvención del Estado. El proyecto de restauración de la iglesia de San Martín tiene un presupuesto de 19.915.541 pesetas y el Consejo de Ministros concedió una subvención de 4.978.885 pesetas, unos dos millones menos de la que había solicitado la Diputación.

CARRETERAS

La corporación provincial aprobó también el plan de obras de eliminación de puntos negros de la red viaria local para el presente año. Dicho plan que tiene un presupuesto total de 59 millones y medio de pesetas contiene tres obras: Mejora del trazado y ensanche de la carretera de Hontoria a Otero de Herreros (del kilómetro 2 al 5,400) con un presupuesto de 18 millones; mejora de una curva en el kilómetro 3 de la carretera de Torrecaballeros a Turégano, con un presupuesto de medio millón de pesetas y mejora del firme con aglomerado asfáltico en la carretera de Boceguillas a Campo de San Pedro con un presupuesto de 41 millones de pesetas. El Ministerio para las Administraciones Públicas aportará el 70 por ciento del presupuesto global. En relación también con las carreteras el pleno aprobó la relación de proyectos del Programa Operativo de Carreteras Provinciales para el quinquenio 1989-1993 tal y como acordó la Comisión de Gobierno.

Por lo que se refiere al plan de obras de conservación y mejora de la red viaria local para este año se aprobó un programa valorado en 85 millones de pesetas, que recibirá una subvención estatal de 42 millones y medio. El programa comprende la mejora del firme con aglomerado

asfáltico en las carreteras de La Salceda a Sepúlveda y en la carretera N-110 a Navafría (16.557.265 pesetas); mejora del firme de la carretera C-605 a Bernardos con un presupuesto de 36 millones y medio de pesetas y mejora del firme en la carretera CL-601 a Fuentepelayo con un presupuesto de 32 millones.

El pleno de la Diputación aprobó asimismo el Plan del Fondo de Cooperación Local, en su parte territorializada, para 1989. El plan comprende 84 obras con un presupuesto que supera los 274 millones de pesetas. El plan comprende el programa de abastecimiento de agua: 24 obras y 102 millones de pesetas; el de casas consistoriales: 14 obras y 38 millones, protección contra incendios: 4 obras y 11 millones; caminos intermunicipales: 7 obras con 21 millones; instalaciones deportivas: 20 obras que suponen más de 56 millones de pesetas, centros sociales y asistenciales: 13 obras y 36.600.000 pesetas; obras de infraestructura y acondicionamiento en conjuntos histórico artísticos declarados: 2 obras y 10 millones y medio de pesetas.

Otro acuerdo adoptado por unanimidad en la reunión de ayer fue anticipar a los ayunta-

mientos que tienen encomendada a la Diputación la recaudación de sus tributos el cuarenta por ciento de la suma total recaudada voluntariamente en cada uno de ellos, durante el pasado ejercicio. Dicho anticipo a cuenta se realizará en el mes de julio de cada año salvo, excepcionalmente, en el presente año que se realizará de modo inmediato. Para hacer frente al pago de los anticipos se concertará con la Caja de Ahorros de Segovia una operación de tesorería por importe de 300 millones de pesetas.

También se acordó convocar la concesión de préstamos para obras municipales incluidas en los planes provinciales o de cooperación con cargo a la Caja de Cooperación Provincial.

DESIGNADA LA COMISION GESTORA DE REVENGA

El pleno designó a tres miembros de la comisión gestora de la entidad local menor de Revenga, por dimisión de tres de sus anteriores integrantes. Fueron nombrados los vecinos Galán Lázaro, Juan José Cuéllar y Trifón Montarelo que componen la gestora junto con el alcalde pedáneo Faustino Castro y Francisco Pascual.

EL MERCADO DE SEGOVIA

Continúa paralizado el sector vacuno

Los fuertes calores registrados en los últimos días, junto con los buenos precios del cerdo, ha ocasionado que haya bastantes partidas cortas de peso. Con una ligera disminución de la demanda, el graso baja dos pesetas y, en un mercado conflictivo, los lechones bajan diez pesetas.

En la Lonja Agropecuaria Provincial, continúa paralizado el sector del vacuno. La buena calidad de los añejos provocan una mayor demanda y éstos suben quince pesetas. También suben quince pesetas las terneras de pienso y diez las de leche. Las demás categorías fluctúan a la baja.

El mercado del ovino repite cotizaciones aunque se observa cierta debilidad que puede ocasionar bajas en las próximas semanas.

PORCINO:

Cebo selecto	197
Normal	193
Graso	188
Cerdas desvieje	130-140
Lechones selectos	325
Lechones normales	315
Canal segunda	257

VACUNO:

Añejos extra	425
Añejos primera	485
Añejos segunda	355
Vacas extra	370
Vacas primera	310
Vacas segunda	265
Terneras de leche de menos de 130 kgs.	780
Terneras de leche de más de 130 kgs.	760
Terneras de pienso de 150/175 kgs.	435
Terneros de pienso de 175/200 kgs.	410
Terneros vida de cruce charolés	360
Terneros vida cruce pardo	350
Terneros vida del país	300

OVINO:

Lechal 10-12 kgs.	675
Lechal 12-15 kgs.	590
Recental	430
Pascual	340
Grandes	295
Ovejas	55

SECTOR AGRARIO:

Cebada dos carreras	22,10
Cebada seis carreras	21,60

Profesión perpetua de dos hermanos franciscanos de Cruz Blanca

El próximo día 25, festividad de Santiago Apóstol, será una fecha inolvidable para dos hermanos franciscanos de Cruz Blanca: Los hermanos Antonio y Clemente van a efectuar su profesión perpetua, solemne acto que se desarrollará en la catedral de nuestra ciudad, a las 7 de la tarde. La Eucaristía será presidida por el obispo de la diócesis.

Los hermanos Antonio y Clemente, que son muy conocidos en nuestra provincia por la excepcional obra que realizan con disminuidos físicos, estarán acompañados por muchos segovianos conocedores de su generosa entrega y auxiliares de su ejemplar obra.

CUELLAR

Programa cultural y deportivo hasta finales de agosto

J.P.Q.

Un año más, como preámbulo a las fiestas de los tradicionales encierros de toros, el Ayuntamiento, a través de la Concejalía de Cultura que preside Teresa Tejo, ha puesto en marcha el programa cultural y deportivo que desde primeros días de este mes durará hasta finales de agosto. El programa, copia de los anteriores aunque con algunas modificaciones de notable interés, la preside el Ciclo Taurino Villa de Cuéllar que ha organizado la comisión de festejos en colaboración con la Asociación Universitaria de Tauromaquia de Valladolid. El ciclo está compuesto por cuatro charlas cuyos títulos son "El toro bravo en el campo", "Toreros para el recuerdo", "Grandes faenas del torero moderno" y "Presente y futuro de la feria taurina de Cuéllar". A estas charlas asisten como invitados críticos taurinos, ganaderos, toreros y empresarios de ruedos.

En este programa la Concejalía

de Cultura, promoviendo el interés público por la conservación del medio ambiente, ha incluido conferencias ecológicas a impartir por José Luis Herrero Espero, biólogo, y Luis Miguel Álvarez Alonso, ingeniero agrónomo.

Otros de los puntos de interés de la programación son la puesta a disposición para cuantos desean conocer historia de Cuéllar, de guías turísticas que de forma gratuita muestran la ciudad apoyando la visita con información histórica y artística sobre los principales monumentos. La música toma importancia también en esta propuesta cultural con cinco audiciones a cargo de Almudena Ruiz Valeros, profesora de música del conservatorio de Valladolid.

El resto de la programación es completada por cursos de natación, atletismo, teatro, pintura al óleo, iniciación a la música, cerámica, modelado en barro y danzas regionales.

FUENTESAUCO DE FUENTIDUEÑA

Adjudicadas por la Junta las obras de la terminal de autobuses

La Dirección General de Transportes de la Junta ha adjudicado a la empresa Cubiertas y MZV, de Madrid, en 21.054.144 pesetas, las obras de construcción de una terminal de autobuses en Fuentesauco de Fuentidueña.

Como ya se informó, el autor del proyecto es el ingeniero de Caminos José Nazario Blanco Nieto, y el inmueble a construir ocupará una superficie de algo más de 75 metros cuadrados. La terminal estará dotada de cuatro dársenas de autobuses, zona de espera, bar, servicios, etc.

Como dato curioso cabe señalar que el Ayuntamiento de la localidad, que correrá con los gastos de alumbrado y calefacción de la terminal, tiene solicitada autorización para montar un pequeño bar en el

interior del edificio, con el propósito de que las recaudaciones que se obtengan ayuden a compensar los desembolsos citados.

GOMEZSERRACIN

Fiestas en honor a Santa María Magdalena

A.H.D.

La Iglesia Católica celebra el día 22 de julio la festividad de Santa María Magdalena, a quien está consagrada la iglesia parroquial de Gomezserracin y en cuyo honor el pueblo celebra una fiesta.

Misa solemne y procesión con su imagen por las calles del pueblo, bailes populares, alegría y diversión, las familias un poco más reunidas porque los estudiantes están de vacaciones... son elementos que configuran el ambiente en este fin de semana de julio.

Antaño era la "fiesta grande" del pueblo cuya celebración duraba tres días. El baile y las vaquillas constituían los principales motivos de diversión. Se cerraba la plaza con carros y se traían varias reses de la boyada del pueblo que llevaba pastando libremente en la dehesa desde el mes de mayo, por lo que no era difícil que alguna se hubiera vuelto más bravía.

A finales del pasado siglo se vio la necesidad de reducir los días de fiesta por coincidir con el apogeo de la siega y la trilla, pasando a ser fiesta grande la de San Antonio.

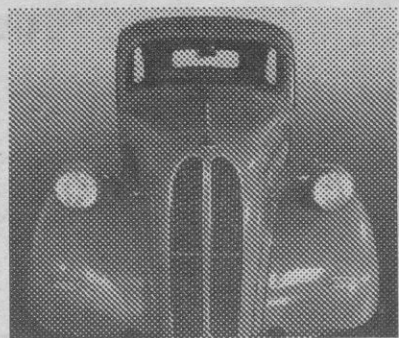
Hoy en día ya no hay boyada en el prado, ni hay vaquillas, ni se trilla en las eras y los cultivos de regadío se han impuesto por doquier... pero al llegar estos días nuestros agricultores se toman un pequeño descanso, en Gomezserracin se sigue festejando a María Magdalena de una manera entrañable.

Hoy comienzan las fiestas de El Palo

El desfile de peñas, la lectura del pregón —a cargo de Miguel Ángel Traperó, concejal y secretario provincial del PSOE— y la primera verbena, inician hoy viernes las fiestas que en honor de la Virgen del Parque celebra la Urbanización Mirasierra "El Palo".

Las fiestas se prolongarán hasta el martes día 25 y durante las mismas habrá diferentes competiciones deportivas, campeonatos y juegos, actuaciones musicales y verbenas.

Mañana tras una sardinada (21 horas) dará comienzo la verbena. El domingo la misa (a las 10), en la plaza Tomás Bretón será cantada por la coral "Canónigos" de La Granja. El lunes habrá concurso de disfraces (21 horas) y concierto de rock duro a partir de la medianoche y el martes se disputarán las finales de campeonatos de mus y tute y se celebrará la última verbena, patrocinada por el Ayuntamiento.



Jubile su viejo coche y ahórrese 80.000 pts al estrenar un Classic.

Ahora, si cambia su viejo coche por un Volkswagen Classic o un Polo no sólo obtendrá por él su auténtico valor sino que, además, se ahorrará 80.000 pts. en la compra del nuevo.

Así podrá empezar sus vacaciones tranquilo, a bordo de un coche potente y fiable que le ofrece tanta seguridad como confort.

Un coche en el que no tendrá que preocuparse ni por el consumo ni por el mantenimiento.

Y si no tiene coche que traernos, no se preocupe. Le tenemos reservadas otras ofertas igualmente interesantes. Para que este verano, estrenar un Volkswagen le resulte más fácil que nunca.

Volkswagen Classic
desde 1.161.000,— pts.
(PVP recomendado).

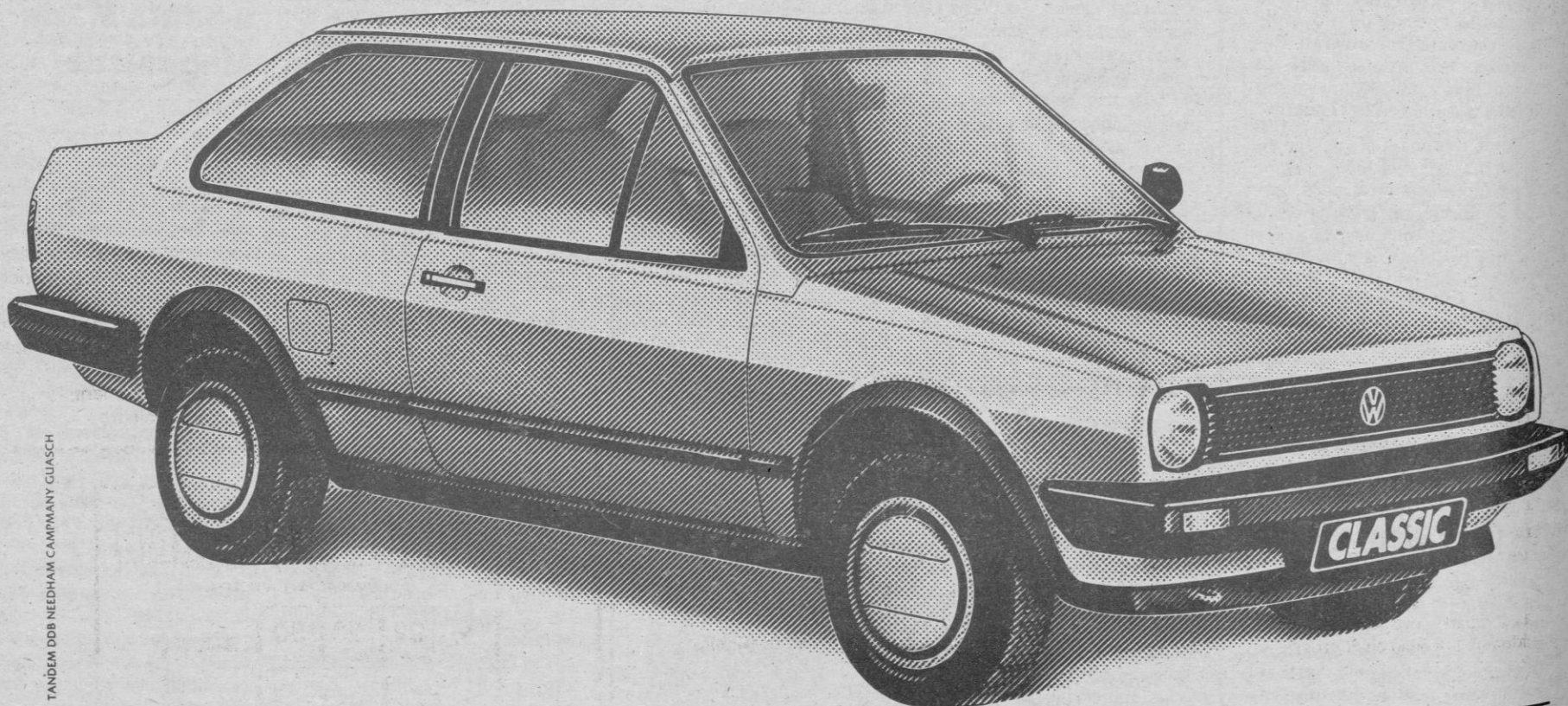
Volkswagen Polo
desde 975.000,— pts.
(PVP recomendado).

Oferta válida hasta fin de mes.

En su concesionario
Volkswagen/Audi.



Volkswagen
Polo y Classic



TANDEM DDB NEEDHAM CAMPBANY GLASCH

VEALO EN:

MOTOR SEGOVIA, S. A.

Guadarrama, s/n. Pol. Industrial El Cerro. SEGOVIA.

SEPULVEDA

Mañana y pasado, VI Feria de Artesanía

J.E.

Los próximos días 22 y 23 de julio se celebrará en Sepúlveda la VI FERIA de Artesanía, organizada por el Ayuntamiento de Sepúlveda junto con el C.I.T. y la Asociación Cultural.

Javier Reguera García, presidente de la Diputación Provincial, ocupará la presidencia de honor de la feria, la que ha contado con la colaboración de la Junta de Castilla y León, Diputación Provincial de Segovia, Caja de Ahorros de Segovia, Caja Rural, industriales de la villa y Asociación de Amas de Casa de Sepúlveda.

Como en años anteriores, hay una gran variedad de oficios artesanos, hasta un total de 22 distintos. A los artesanos de la provincia de Segovia se suman también los de Madrid, La Rioja, León, Valladolid, Avila, Salamanca y Toledo. El horario de visita a la feria es de 12 a 15 y de 18,30 a 22 horas.

La comisión organizadora ha incluido una novedad en el programa de actos, y es la de rendir homenaje a sepulvedanos ilustres, idea que van a llevar a cabo en los ediciones sucesivas. Este año se rinde homenaje a Victorino Marguillo.

Otras actividades que figuran en el programa de actos de la feria son las siguientes: Mañana, a las 20 horas, títeres, grupo "Animación Infantil Triskell", presenta "El mágico mundo de la ciencia infantil", y a las 22 horas, en el teatro Bretón, el grupo de teatro "Estudio HHT" interpreta la obra "Olvida los tambores" de Ana Diosdado. El domingo, como clausura de la feria actuará en la plaza de España la Ronda Segoviana a las 21,30 horas

y a las 23 nueva representación de la obra "Olvida los tambores".

La Junta aprueba los incentivos a la inversión en Castilla y León

Valladolid (Ical).— El Consejo de Gobierno aprobó un Decreto sobre regulación de incentivos a la inversión en Castilla y León en la reunión celebrada ayer, bajo la presidencia de José María Aznar. Este decreto establece la normativa general por la que se regirán los diferentes incentivos a la inversión que, con cargo a los presupuestos de la Junta de Castilla y León, instrumenten las distintas consejerías en sus ámbitos competenciales, normativa que permite, asimismo, la coordinación con las regulaciones estatal y comunitarias.

A lo largo del citado decreto se determinan los incentivos aplicables, el sistema de concesión de los mismos, las características de las inversiones subvencionables, las obligaciones de los peticionarios, el sistema de abono de las subvenciones, el régimen de compatibilidades, los topes máximos de subvención neta equivalente y la coordinación con las ayudas estatales y comunitarias, permitiendo una armonización de los incentivos aportados por la Junta con la normativa comunitaria y estatal vigente, incentivos que serán facilitados por las distintas consejerías mediante las correspondientes órdenes de convocatoria en desarrollo de este decreto.

El conjunto de incentivos cedidos a un mismo proyecto de inversión no podrá sobrepasar, en términos de subvención neta equivalente el porcentaje máxi-

mo del 75 por cien sobre la inversión aprobada en la denominada zona I que incluye las provincias de Avila, León, Salamanca, Soria y Zamora, y del 45 por cien de la llamada zona II. Esta última comprende a Burgos, Palencia, Segovia y Valladolid.

El Decreto establece que podrán concederse incentivos a las subvenciones de intereses para amortización, a la inversión básica, suplementos de subvención, avales, créditos participativos, préstamos a riesgo y ventura, estudios de viabilidad.

Las industrias extractivas y transformadoras, las agroalimentarias, los servicios de apoyo industrial y los que mejoren significativamente las estructuras comerciales de la zona, así como

los establecimientos turísticos e instalaciones complementarias de ocio de especial interés, serán sectores promocionales.

También serán subvencionables la adquisición de los terrenos necesarios para la implantación del proyecto, las traídas y acometidas de servicios, urbanización y obras exteriores adecuadas a las necesidades del proyecto, edificación y obra civil, bienes de equipo, trabajos de planificación, etc.

El decreto sobre regulación de incentivos a la inversión en Castilla y León ha sido desarrollado por otro decreto, que establece como novedad más importante la concesión de incentivos específicos para las cuencas mineras de la Comunidad.

TELEGRAMAS REGIONALES

VILLAMERIEL NO NEGOCIA CON ENRESA

El alcalde de la localidad palentina de Villameriel, Tarsicio Herrera, ha reiterado que no existen negociaciones con ENRESA ni, con ningún organismo oficial para la instalación de un depósito de pararrayos radiactivos en el municipio. Herrera quiere así tranquilizar a los vecinos de las localidades limítrofes, que iniciaron acciones de protesta ante la posibilidad de que Villameriel decidiera acoger la instalación.

cretamente a la localidad burgalesa de Miranda de Ebro.

HOY NEGOCIAN OPAS E INDUSTRIAS LACTEAS

Responsables de las organizaciones agrarias de Castilla y León y de las industrias lácteas se reúnen hoy para analizar la situación del sector e intentar fijar un calendario de reuniones futuras. Tras la reunión, que tiene lugar a instancias de la Unión de Campesinos, las Opas convocarán a responsables de las administraciones central y autonómica, que serán informados de las conclusiones que se alcancen en el encuentro bilateral de hoy.

INCERTIDUMBRE SOBRE LA PLANTA DE PAPELERA ESPAÑOLA

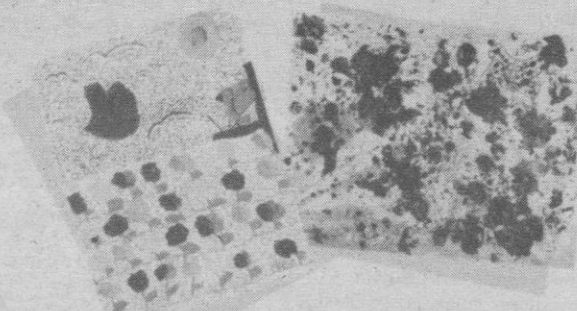
Los cambios introducidos en los órganos rectores de la empresa Papelera Española, S.A. están retrasando la decisión que deberán adoptar los responsables de la entidad sobre el emplazamiento y la ubicación definitiva de la nueva planta que la empresa desea construir, según han asegurado fuentes solventes del Ejecutivo autónomo. Castilla y León es una de las comunidades autónomas que está pugnando duramente por atraer la importante inversión, cifrada en más de sesenta mil millones de pesetas, a la región y, más con-

POLEMICA EN LEON POR LA SUBIDA DE IMPUESTOS

La subida de impuestos es el motivo de la polémica que se ha desatado en el Ayuntamiento de León. Mientras el concejal de Hacienda, Gabriel Barthe, afirmó el pasado miércoles que la presión fiscal del Ayuntamiento se incrementará el próximo año sólo un siete por ciento, el portavoz municipal del PSOE para asuntos económicos, Agustín Turiel, afirma que se incrementará en un veintidós por ciento.

AHORRO INFANTIL · 1989

Del 15 de junio al 22 de julio



Pinta tus Vacaciones...
...y disfrutalas con estos Premios.

(Premios en todas las Oficinas.)



100 Coches con Radio-Control

140 Estereo-Cassettes

160 Monopatines



CAJA DE AHORROS DE SEGOVIA

La Caja de su Tierra

Lotería Primitiva

COMBINACION GANADORA

22	23	30	COMPLEMENTARIO
35	37	41	9

SEAT

Motor Segovia, S. A.

Polígono Industrial, C/ Guadarrama, 14.
Teléfono 43.71.62
40006 - Segovia

Agentes en:

CUELLAR: TOMAS AGUADO
CANTALEJO: LUIS LOBO
TURGANO: FERMIN HERRERO
NAVA ASUNCION: JUAN MAESTRO
CARBONERO: TALLERES CARLOS
BOCEGUILLAS: AUTO-JOCA, S. L.
SAN RAFAEL: TALLERES VIMAR
SEGOVIA: TALLERES CONDADO

Emoción y dolor en el entierro de los militares asesinados por ETA en Madrid

Madrid.—Los titulares de Defensa e Interior, Narcís Serra y José Luis Corcuera, respectivamente, presidieron ayer los funerales por los dos mandos militares asesinados en Madrid. La solemne ceremonia, que tuvo lugar en el patio de armas del Cuartel General del Ejército, transcurrió en un clima de emoción contenida.

Al término del acto religioso, oficiado por Miguel Santiago Prieto, coronel capellán vicario episcopal del Ejército de Tierra, Narcís Serra entregó a las viudas de los militares las enseñas nacionales que cubrían los féretros de los militares asesinados.

Al filo de las diez de la mañana entraban en el patio de armas los féretros con los restos mortales del coronel José María Martín Posadillo y el comandante Julio Baraguas Arbues. Delante de cada uno de ellos desfilaba un oficial que llevaba sobre un cojín sus gorras de uniforme. Los ataúdes iban cubiertos con la enseña nacional y eran portados a hombros por oficiales del Ejército de Tierra. En ese momento un batallón de Seguridad y Honores con banda y música atacaba los compases de la marcha fúnebre de Chopin.

Los féretros fueron colocados en sendos catafalcos ante el altar situado en la fachada norte del patio, mientras que un cornetín de órdenes daba entrada en el recinto a una escuadra de gastadores que a paso ligero flanquearon los ataúdes durante toda la ceremonia. El coronel capellán, auxiliado por otros dos vicarios castrenses, utilizó en su homilía un tono encendido y emotivo. "A impulsos de la violencia —dijo— el coronel y el comandante



Familiares y compañeros de armas acompañan al féretro de uno de los fallecidos

fueron forzados a penetrar las puertas de la eternidad, a tomar parte del asalto al cielo". "Lo que agrava el suceso —añadió— es que también murieron, de un modo espiritual,

los propios asesinos, pues perdieron la amistad y la unión con Dios".

En su homilía, el capellán destacó la circunstancia de que la muerte "es un acto más del cumplimiento del deber", afirmando después que "la muerte no es una destrucción, una negación, un aniquilamiento y tampoco la tristeza por muertes violentas debe provocarnos al odio o la vengaza personal".

Por otro lado, el Rey don Juan Carlos envió ayer un telegrama de condolencia al jefe del Estado Mayor del Ejército, general Iñiguez del Moral, en el que expresaba su "profundo sentimiento de dolor" por el asesinato de los dos militares y hacía "votos por un pronto restablecimiento del cabo herido".

Ayer se supo también que los militares habían acudido a las oficinas de Renfe no para comprar unos billetes, como se dijo en principio, sino para realizar unas gestiones relacionadas con su trabajo, según informaron fuentes del Cuartel General del Ejército.

Mata a su novia arrojándola ácido

Bilbao.—La joven Dolores Ruiz Larrinaga murió anoche en las proximidades de Ermua (Vizcaya) a consecuencia de las quemaduras causadas por un ácido que, presuntamente, le arrojó su novio, quien fue detenido durante la madrugada.

Aunque el Departamento de Prensa de la Ertzaintza (Policía Autónoma Vasca) no dará a conocer ningún dato de este suceso «hasta no recibir el informe oficial de la comisaría encargada del asunto», fuentes oficiales informaron a Efe que el suceso se produjo pasadas las once de la noche de ayer en las cercanías del alto de Areitio, en el transcurso de una discusión, al parecer por celos.—Efe.

Amedo y Domínguez niegan haber presionado a una testigo

Madrid.—El subcomisario de Policía José Amedo Fouce y el inspector Michel Domínguez negaron ante el juez Baltasar Garzón haber presionado a una testigo para que ésta mintiera al declarar en el juzgado, motivo por el que ayer les fue notificada la ampliación de su procesamiento.

Los dos policías, procesados en el llamado caso "Amedo" y en otro sumario abierto para esclarecer la muerte del residente vasco Juan Carlos García Goena, fueron trasladados a las 10,00 horas de la mañana a la Audiencia Nacional desde la cárcel de Guadalajara.

Durante su comparecencia ante el juez, primero Amedo y después Domínguez, por separado, y que duró cinco minutos en cada caso, los dos policías se limitaron a negar las imputaciones que se les hace en esta ampliación del procesamiento, y se remitieron a lo que ya han declarado en el sumario.

Fernando Salas y José Luis Galán, abogados de los 104 ciudadanos que ejercitan la acción popular, manifestaron a los periodistas que Amedo firmó ayer su declaración escribiendo en el acta sólo su primer apellido, con letras mayúsculas y subrayado, lo que no es su firma habitual.

El subcomisario, según Salas, al parecer tenía intención de comentar la forma en que se ha tramitado este

segundo sumario, pero el juez central de instrucción número 5 de la Audiencia Nacional, Baltasar Garzón, le indicó que su comparecencia era sólo para notificarle el auto de ampliación del procesamiento y tomarle declaración indagatoria.

Tanto estos abogados como el defensor de los policías, Gonzalo Casado, coincidieron en señalar que la breve comparecencia se desarrolló en un ambiente "correcto y de tranquilidad".

Según la sección tercera de lo penal de la Audiencia Nacional, la testigo María Angeles Balsategui San Vicente, antigua novia de Domínguez, fue presionada por los dos policías para que, al declarar ante el juez, cambiara fechas, datos y lugares "con el fin de causar contradicción con la declaración ya prestada por la otra testigo, Inmaculada Gómez", exnovia de José Amedo.

Así lo hizo María Angeles, pero dos horas después acudió de forma voluntaria al juzgado y contó lo ocurrido, lo que ha servido a la Sala para que el pasado 14 de julio acordara ampliar el procesamiento de los funcionarios policiales por un delito contra la Administración de Justicia, cometido al ejercer esas presiones sobre la testigo, previsto y penado en el artículo 32 del Código Penal.—Efe.

Un muerto y cuatro heridos al derrumbarse un edificio en Badalona

Badalona.—Una persona resultó muerta y otras cuatro heridas al derrumbarse ayer un bloque de pisos en el barrio de Gorg de Badalona, según informó "Efe".

Uno de los heridos, que trabajaba en las obras en el último piso, ha sido trasladado a la residencia de Can Ruti (Badalona) al diagnosticársele una herida profunda en la oreja, rotura de tibia y contusiones en las manos, según fuentes del centro sanitario.

También resultó herido de carácter leve Pedro Rodríguez Collado, vecino de Barcelona, que pasaba frente al inmueble en el momento en que éste se derrumbaba y que se lesionó cuando participaba en las tareas de auxilio.

El Gobierno Civil de Barcelona informó que el inmueble se vino abajo por el exceso de peso que padecía la estructura del edificio como consecuencia de las obras que se realizaban en la última planta.

Fuentes municipales explicaron

que la estructura del edificio ha quedado seriamente dañada, por lo que posiblemente se deberá destruir todo el inmueble.

Destacaron que el accidente provocó el derrumbe de las cuatro plantas situadas en el lado izquierdo del edificio, donde se encuentra la escalera, lo que impide el acceso al resto de las viviendas situadas en el lado derecho.

Joan Blanch, alcalde de Badalona, informó que el Ayuntamiento buscará alojamiento provisional para los vecinos afectados. El edificio siniestrado había sido construido hace 33 años y se encuentra en la calle Progreso de Badalona.

Suscríbase a:

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

bolsa de madrid

COTIZACIONES DE HOY

El índice general de la Bolsa de madrileña ha experimentado al mediodía de hoy una baja de 0,02 puntos y se ha situado en 302,59 puntos.

En la semana el índice general ha bajado 1,18 puntos.

Estos datos son provisionales y los definitivos quedarán precisados al cierre de todas las operaciones, a las 17 horas.

El mercado bursátil acusó hoy pocas variantes en una sesión en que el grupo Siderometalúrgico resultó ser el más favorecido por las alzas, seguido del Químico, Alimentación y Varios.

Las acciones de Algodonera San Antonio han sido hoy admitidas a la cotización oficial del mercado de Madrid, que abrieron a 430 y cerraron a 445.

Telefónica perdió parte de lo ganado ayer, ya que bajó 1,50 puntos.

En general, el mercado de valores sigue dentro de una pausa muy discreta, es decir con una marcada lentitud.

En Petróleos, Española repite cambio y Repsol baja 0,75.

En Eléctricas, Endesa baja 0,75, Reunidas 0,25, Viesgo, 2,50, Iberduero 0,75. Gesa sube 1, Fenosa 2, Sevillana 1,25 y Nansa 15.

En Metálicas Básicas, Asturiana sube 25 y Acerinox 40.

En Materiales de Construcción, Asland baja 40, Cataluña 8. Financiera y Valderrivas repiten cambios. Cristalería sube 5.

En Químicas, Ercros sube 15 y Argos repite cambio.

En Construcción de Maquinaria, Amper sube 29, Ibérica del Frío sube 5. Ib-Me y baja 15. Cesel repite cambio.

En Automóviles, Tudor baja 2, Santana sube 6 y Fasa repite cambio.

En Material de Transportes, Marcosa sube 1.

En Alimentación, Uniasa baja 1, Ebro 3, Pascual 2 y Viscofán 10. Aguila sube 25. Frimancha y Tabacalera repiten cambios.

En Papeleras, Kanguros sube 2, Sarrió 1 y Unipapel 5. Zubiri y Navarra repiten cambios.

En Construcción, Dragados sube 4, Huarte 1 y Fomento 85.

En Comercio, Finanzauto repite cambio.

En Autopistas, Acesa sube 3, Autopistas e Iberpistas repiten cambios. Europistas baja 0,50.

En Inmobiliarias, Vacesa y Urba Metro repiten cambios. Urbis baja 1. Prima sube 1.

En Sociedades de Cartera, Torras sube 2 y Sistemas Financieros baja 10.

En Bancos, BBV, Central, Banesto, Exterior, Popular y Santander repiten cambios. Hispano sube 2.

Excmo. Ayuntamiento de Segovia

TESORERIA - SERVICIO DE RECAUDACION

Se recuerda para general conocimiento que el próximo día 31 de julio finaliza el plazo de recaudación en período voluntario, de los siguientes conceptos contributivos:

SEGUNDO SEMESTRE DE 1988:

— Consumo de Agua Potable.

PRIMER SEMESTRE DE 1989:

- Tasa cuota de Agua y Alcantarillado.
- Id. Recogida de Basura doméstica e industrial.
- Id. Vertido y tratamiento de basura.
- Id. Entrada de vehículos a través de las aceras.

Advertiendo que el horario de la Oficina de Recaudación sita en C/ Trinidad, n.º 14 de esta ciudad, será de 8,30 a 13,30.

Segovia, 19 de julio de 1989.—EL ALCALDE, JUAN ANTONIO PERTEGUER REY.

FESTIVAL INTERNACIONAL DE SEGOVIA

La gran novedad, el domingo: Solistas de The Metropolitan Opera Orchester of New York

Bajo la dirección de Enrique García Asensio



PROGRAMA GENERAL

23 de julio FUENTE DE LOS BAÑOS DE DIANA 23,00 horas
EN LOS JARDINES DE LA GRANJA

Solistas de la

METROPOLITAN OPERA ORCHESTER OF NEW YORK

28 de julio TEATRO JUAN BRAVO 23,00 horas

AMANCIO PRADA

29 de julio TEATRO JUAN BRAVO 23,00 horas

ANTONIO BACIERO Piano

Premio a las Artes de Castilla y León 1988

30 de julio TEATRO JUAN BRAVO 23,00 horas

«MILES GLoriosus», DE PLAUTO

Versión libre de Alonso de Santos, con Maribel Verdú y Antonio Resines

31 de julio FUENTE DE LOS BAÑOS DE DIANA 22,00 horas

CARMINA BURANA, DE CARL ORFF

con el Orfeón Bilbaíno y la Escolanía Nuestra Señora de Begoña

1 de agosto FUENTE DE LOS BAÑOS DE DIANA 23,00 horas

ORQUESTA FILARMONICA DE OJSTRAVA Y LA CORAL DE BILBAO

2 de agosto FUENTE DE LOS BAÑOS DE DIANA 23,00 horas

NUEVA ANTOLOGIA DE LA ZARZUELA

Durante la Semana de Música permanecerá abierta una exposición conmemorativa de su XX aniversario en la Alhóndiga de la ciudad.

La Coral de Bilbao y la Orquesta Filarmónica de Ojstrava, con «Carmina Burana» y la Novena Sinfonía, de Beethoven

Siguen los ecos de la reciente XX Semana de Música de Cámara de Segovia, cuando llega el momento de levantar el telón para el Festival Internacional. Aunque éste se considerará inaugurado oficialmente el domingo próximo, día 23, con una especialísima y excepcional actuación, en el recinto de los jardines de La Granja, lo cierto es que ya mañana, sábado, habrá una pre-apertura, también de indudable interés. Se trata de un recital de órgano y trompeta que va a tener lugar a las 20,30 horas, en la catedral, a cargo de dos auténticos maestros en los respectivos instrumentos: El organista sir Nicholas Jackson y el trompetista Crispian Steele-Perkins. Ofrecerán un programa muy sugestivo. De esta combinación órgano-trompeta ya hemos tenido alguna muestra anterior, desarrollada con la mayor brillantez.

El domingo tendrá lugar un gran concierto, por una gran orquesta y al tiempo con un programa eminentemente popular, parte de él con música española. Estará a cargo de los solistas de The Metropolitan Opera Orchester of New York, que va a tener como director invitado al ya bien conocido en Segovia, Enrique García Asensio. En el programa, junto a Mozart, Rossini, Verdi, etc., la música castiza y popular de Chapí, Jiménez, Serrano, Luna, Moreno Torroba y Guridi. No es extraño, pues, que este concierto haya levantado una gran expectación.

El resto del programa del Festival Internacional, con nombres de especial relieve, le incluimos líneas abajo. A priori se puede hablar de una edición muy atractiva por su variedad y por la categoría de los intérpretes. Y ahí tenemos los nombres de Amancio Prada (tan vinculado a Segovia en tiempo pasado) y Antonio Baciero. También el espectáculo teatral de Plauto, y la nueva versión de la antología de la Zarzuela, de la mano del infatigable José Tamayo, que ya en un Festival anterior llevó una enorme cantidad de público al recinto de San Juan de los Caballeros, que quedó materialmente abarrotado.

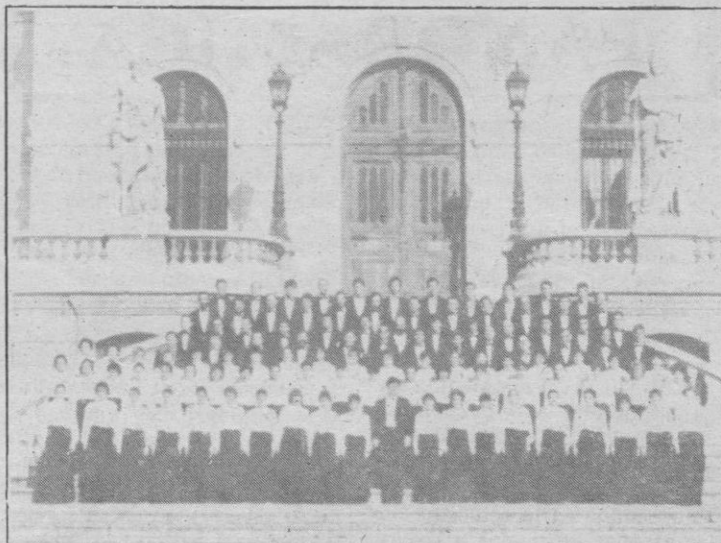
Fuera de estas destacadas actuaciones, y en el bello marco de la fuente Los Baños de Diana, el Festival va a presentar la novedad de la interpretación de «Carmina Burana», de Carl Orff, a cargo de la Sociedad Coral de Bilbao y el coro de niños de la misma. Y al día siguiente, esta misma coral va a participar en otro acontecimiento, junto a la Orquesta Filarmónica de Ojstrava, que primeramente ofrecerá la ya tradicional, en este escenario, «Música acuática», de Haendel, y luego, con la citada coral, la Novena Sinfonía de Beethoven; solistas serán Stefano Palatchi (bajo), Javier de Solaun (tenor), Paloma Pérez Iñigo (soprano) y Anna Ricci (contralto).



AMANCIO PRADA



ANTONIO BACIERO



CORAL DE BILBAO

Se intensifican las huelgas en las zonas hulleras de la URSS



Un dirigente comunista negociando con uno de los mineros en huelga

Cuando el conflicto de Kuzbass, en Siberia, se hallaba en vías de solución, con el consiguiente alivio para las autoridades soviéticas, un auténtico reguero de huelgas prendió ayer por las principales zonas hulleras de la Unión Soviética, paralizando cuatro nuevas cuencas mineras y coincidiendo con las primeras condenas abiertas de la agitación social que vive el país, procedentes del sector más conservador del partido comunista.

Las veladas amenazas proferidas el miércoles por Mijail Gorbachov no parecen haber hecho mella en los enardecidos mineros soviéticos, que ayer extendieron su huelga a decenas de nuevos pozos en todo el país. Tampoco las concesiones hechas por las autoridades ni las impor-

taciones masivas de bienes de consumo, por un importe de varios millones de dólares, ordenadas directamente por el líder del Kremlin, han surtido efecto y los huelguistas multiplican sus reivindicaciones y sus acciones de protesta de día en día.

Los despachos oficiales de la agencia Tass, que en la mañana de ayer anunciaban la «normalización de la situación» en 9 de los 11 pozos paralizados desde hacía diez días en Juzbass, fueron haciéndose más sombríos con el transcurrir de las horas y tuvieron que dar cuenta de cuatro nuevos focos de protesta en diversas regiones.

Mientras en Donbass, en Ucrania, 70 pozos permanecían cerrados, ante la negativa de los mineros de volver al trabajo, la cuenca cercana a Dniepope-

trovsk, en la misma república, se sumaba al paro y las minas de Rostov sobre el Don (en el sur de Rusia) y Vorkuta (en el Gran Norte soviético), seguían sus pasos. En las multitudinarias reuniones de huelguistas, peticiones unánimes de mejores condiciones de vida.

Tras ser elegido presidente

Jaruzelski aboga por un Gobierno de coalición en Polonia

Varsovia.— El general Wojciech Jaruzelski, tras ser elegido el miércoles nuevo presidente de Polonia por el Parlamento bicameral polaco, se mostró favorable a la formación de un Gobierno de coalición en su país.

Jaruzelski dijo que dicha coalición gubernamental tendrá que ser «leal a sí misma en asuntos de importancia suprema» y que cada grupo deberá conservar «su identidad y la riqueza derivada de la pluralidad de programas».

Según el diario «Trybuna Ludu» el presidente polaco añadió que abandonará en breve su puesto de primer secretario del Partido Obrero Unificado Polaco (POUP, comunista), decisión que deberá adoptar su comité central.

A la pregunta sobre si le había afectado una elección por tan escaso margen de mayoría, Jaruzelski manifestó que no estaba asustado por el número de votos con el que había resultado elegido. «Yo no me asusto tan fácilmente, y menos, por la aritmética», dijo.

Toda la prensa polaca publicó ayer, con grandes titulares en portada y retratos en traje civil de Jaruzelski, los resultados de una elección que no ha constituido ninguna sorpresa para la nación.

El órgano del POUP, «Trybuna Ludu», destaca en su editorial que la elección de Jaruzelski supone «la victoria de la suprema razón de Estado polaca»; y que el candidato fue apoyado por todo el conjunto de la coalición gubernamental.

El rotativo comunista reconoció sin embargo que el camino hasta la elección de anoche en el Parlamento estuvo plagado de controversias y hasta «momentos dramáticos», en razón de las discrepancias en el seno de la misma coalición y la postura de la oposición.

«Trybuna Ludu» subraya que la elección de Jaruzelski irá unida al consecuente desarrollo de la línea prorreformista aprobada por el POUP el último enero y a la aplicación de los acuerdos firmados por el Gobierno y la oposición en la mesa redonda el pasado abril.

Por otra parte, Maciej Kozłowski, editor del semanario católico de mayor difusión en Polonia, «Tygodnik Powszechny» dijo ayer durante un coloquio celebrado en la Universidad Internacional Menéndez Pelayo de Santander, que «no podemos asumir la responsabilidad de tomar el poder» (en alusión a Solidaridad).

Corea del Norte advierte contra la detención de una estudiante surcoreana

Seúl.— Las autoridades norcoreanas advirtieron que empeorarán las relaciones entre las dos Coreas si es detenida a su regreso a Seúl una dirigente estudiantil surcoreana que viajó ilegalmente a Corea del Norte, se informó hoy en esta capital.

En una carta dirigida al ministro surcoreano para la Reunificación Nacional, Lee Hong-Koo, el Comité Norcoreano para la Reunificación Pacífica de la Patria Dividida exigió al Gobierno de Seúl que no castigara a la estudiante porque esa acción repercutiría negativamente en las relaciones intercoreanas.— Efe.

PANORAMICA

ITALIA: Los responsables políticos italianos han recibido estas últimas semanas cartas anónimas conteniendo ataques virulentos hacia el juez anti Mafia Giovanni Falcone y los investigadores sospechan que otro juez es el causante de este intento de desestabilización.

ARGELIA: El Parlamento argelino aprobó el miércoles el proyecto de Ley Electoral mediante el cual, la lista que obtenga la mayoría absoluta de los votos adquirirá la totalidad de los escaños atribuidos a la circunscripción electoral. La nueva ley establece en cinco años el mandato de los diputados.

ESTADOS UNIDOS: Con el voto en contra de Estados Unidos y a favor de la casi totalidad de los restantes países miembros, Angola ha sido admitida en el Fondo Monetario Internacional (FMI). El acuerdo final se firmará el próximo mes de agosto.

GRECIA: El Gobierno griego de coalición conservador-comunista comienza hoy viernes el estudio sobre las posibles implicaciones de varios miembros del antiguo Gabinete socialista en la presunta adquisición de aviones Mirage 2.000. Los conservadores aseguran que los socialistas habrían pagado más de lo debido.

Aquí encontrará un valor en Alza. Renault 21 Manager.

Sólo en una exposición de la Red Renault encontrará un valor tan seguro como el **RENAULT 21 MANAGER**.

Elija entre la versión GTS - GTX o GTD. Las tres ofrecen notables dividendos:

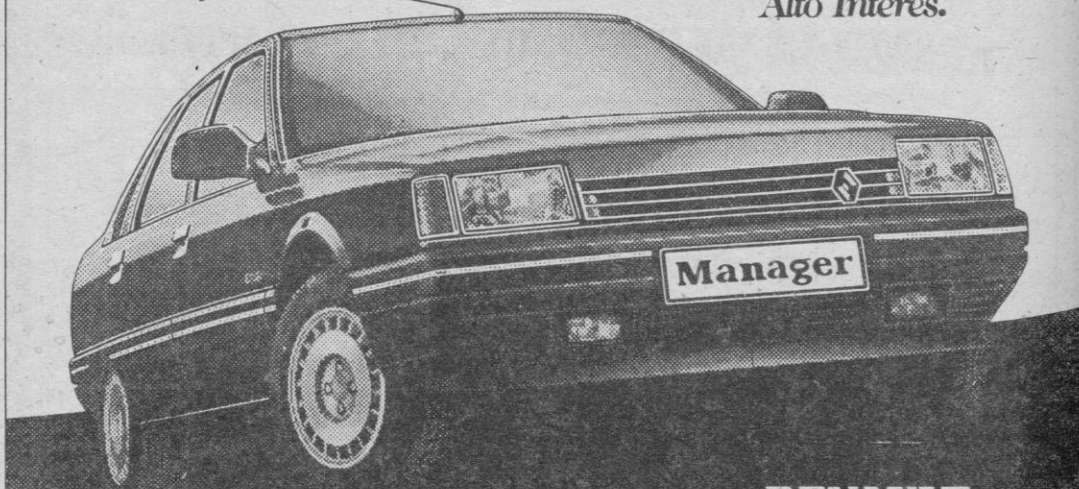
Aire acondicionado, radiocassette y dirección asistida de serie. Y el interés añadido de su excelente equipamiento.

Tres valores en alza capaces de rentabilizar su inversión.

MODELO	CILINDRADA	POTENCIA	P.V.P.
GTS	1.721 c.c.	90 cv.	1.960.000*
GTX	1.995 c.c.	120 cv.	2.115.000*
GTD	2.068 c.c.	67 cv.	2.210.000*

* Precios Península y Baleares.

Renault 21 Manager.
Alto Interés.



RENAULT
Hechos para el 92.

Venga a verlo a:



EMAYSA

c/ Peñalara, 2
y su red de Agencias

1.800 instalaciones a su servicio. Su Renault con Renault Financiación. RENAULT recomienda lubricantes ELF.



FIAT ADELANTA A TODO EL MUNDO CON EL NUEVO CROMA TURBO DIESEL INYECCION DIRECTA

El nuevo Croma Turbodiesel Inyección Directa, una primicia de Fiat.

Por primera vez en todo el mundo, se ha creado un automóvil con propulsor Turbodiesel de Inyección Directa, y lo ha creado Fiat.

Tras un largo trabajo de perfeccionamiento, Fiat ha incorporado al Croma, un motor con Inyección Directa que reduce increíblemente el consumo, con un rendimiento global superior en un 15-20% y con arranque en frío instantáneo,

Pero además el Croma, un coche del que sobran

presentaciones ya que todo el mundo sabe de su elegancia, de su equipamiento de lujo y personalizado, suavidad de conducción, insonorización y mecánica de vanguardia; tiene una amplia gama de modelos ahora renovados, con características mejoradas de confort, seguridad y estética, como el Croma Duemila y el Croma Turbo i.e., y además, con motores de mayor potencia, el Croma CHT y el Croma Turbodiesel. Con el Fiat Croma, en cualquiera de sus versiones, sentirá el placer de conducir.

Fiat Croma. Conducirlo es quererlo.

FIAT
TECNOLOGIA LIDER

MODELO	c.c.	CV/r.p.m.	Km/h.	MODELO	c.c.	CV/r.p.m.	Km/h.
Croma CHT	1.995	100/5.250	183	Croma Turbo D.	2.499	118/3.900	195
Croma Duemila	1.995	120/5.250	192	Croma Turbo D. i.d.	1.929	92/4.200	180
Croma Turbo i.e.	1.995	158/5.250	más de 210	Nueva Gama Croma. P.V.P. desde 2.299.000 Ptas.			

TOUR-89

Se acaban las posibilidades de Delgado en la ronda francesa

Fignon consiguió arañar ayer 24 segundos a Lemond y 33 al corredor segoviano

Después de la etapa de ayer se alejan cada vez más las posibilidades de Pedro Delgado de renovar la victoria del año pasado. La demostración de Fignon evidencia el excelente estado de forma en el que se encuentra el corredor francés, afianzando cada vez más su liderato. Ayer Fignon volvió a dar otro zarpazo en el puerto de Saint Nizier, llegando a la meta con 24 segundos de ventaja sobre Rooks, Theunisse, Lejarreta, Lemond y Kelly, y 33 sobre Delgado.

Decimotercera etapa entre Bourg d'Oisans y Villard de Lans, de 91,5 kilómetros. En las primeras rampas del puerto de Lafrey saltan del pelotón Biondi, Pensec, Richard y el compañero de Delgado, Melchor Mauri.

Por la cima primero sería Biondi con Richard, Pensec, Arnaud, Mauri, Madiot y Millar a doce segundos, y con el pelotón, encabezado por Theunisse, a treinta y un segundos. Este grupo comandaría la carrera con unas diferencias que nunca llegarían a ser importantes. En el kilómetro 61, ya cazados los escapados, saltarían del pelotón Herrera y Rondón, a los que intentó unirse el austriaco Wechselberger pero no lo conseguiría. Pascal Simon, un hombre de Fignon, ponía ritmo al pelotón perseguidor en el que estaban todos los favoritos. Richard volvía a mostrarse batallador pero no lograba cuajar la escapada.

Delgado intentó una tenue escapada para comprobar cómo estaban sus rivales, pero se le pegaron rápidamente, sin darle ninguna opción. A falta de tres kilómetros para la cima del puerto de Saint Nizier Fignon lanza su ataque logrando sobrepasar a Herrera y Rondón. Por el alto el francés pasa primero con 15 segundos de ventaja sobre Theunisse, Delgado, que fue el único que intentó contrarrestar la escapada, y Lemond. En el descenso, Fignon podía más por delante, en solitario, que Delgado, Lemond y Theunisse por detrás. Fignon baja como una locomotora y a falta de 10 kilómetros para la meta la ventaja es ya de 35 segundos, y a cuatro, la máxima diferencia de 50. Por detrás no se producían bien los relevos entre Delgado y Lemond. Theunisse no relevaba lo que hizo que se unieran a éstos el grupo perseguidor, en el que se encontraban Rooks, Alcalá, Kelly, Herrera, Lejarreta y Camargo, pero ninguno tomaba la cabeza para intentar dar caza a Fignon. En los últimos kilómetros ataca Theunisse al que le siguen Lemond, Rooks y Lejarreta, mientras que Delgado se queda clavado en la subida fi-

nal entrando en la meta a 33 segundos de Fignon.

Con la victoria de ayer, el francés ha dado un paso de gigante. Ventaja ya en 50 segundos a Lemond y en 2-28 a Delgado. Diferencia casi suficiente para encarar con cierta tranquilidad la contrarreloj de París.

PEDRO DELGADO:
«NO ME VALE SER SEGUNDO NI TERCERO, SOLO ME VALE SER PRIMERO»

Delgado llegó totalmente deshecho a la meta de Villard de Lans. Además del cansancio físico, tenía una rabia contenida: «Ha habido un momento, cuando teníamos a Fignon a 10 segundos que nos hemos parado Lemond y yo, cansados de llevar a Theunisse a rueda. Lemond se conforma con ser segundo, pero a mí no me vale ningún puesto que no sea primero. Hoy voy a volver a intentarlo. Me da lo mismo terminar el 20».

Por la mañana, en la salida, el director del equipo PDM, le dijo que hoy podían volver a intentarlo: «No entiendo por qué por la mañana me dicen que puedo contar con ellos y luego cada uno va a su aire. El PDM es un equipo en el que todo el mundo va a su aire. Cuando estuve con ellos allí hacía todo el mundo lo que le daba la gana. A mí sólo me hicieron caso cuando me puse de amarillo. Los únicos que me ayudaban eran Laguía y un par de chavales. El resto de corredores no quería saber nada. Me da rabia que se desentiendan totalmente de trabajar. Sé que es muy difícil ganar, pero al menos quiero intentarlo».

Clasificaciones

CLASIFICACION DE LA ETAPA

1. Fignon, 2.31.28.
2. Rooks, a 24 segundos.
3. Theunisse, m.t.
4. Lejarreta, m.t.
5. Kelly, m.t.
6. Lemond, m.t.
7. Delgado, a 33 segundos.
8. Camargo, a 36 segundos.

9. Alcalá, m.t.
10. Herrera, a 47 segundos.
11. Bugno, a 2.6.
12. Cornillet, m.t.
13. Mottet, a 2.7.
14. Palacio, a 2.13.
15. Brey, a 2.20.
16. Caritoux, a 2.29.
17. Simón J., a 2.31.
18. Millar, m.t.
19. Biondi, a 4.20.
20. Wechselberger, a 4.23.
29. Induráin, a 4.31.
30. Pino, m.t.
36. Fuerte, a 4.34.
39. Rondo, m.t.
44. Arnaud, a 5.14.
45. Gorospe, a 6.07.
46. Rodríguez Magro, m.t.
61. Luquín, a 8.55.
78. Antequera, a 9.47.
86. Murguialday, a 9.47.
88. Múgica, a 9.47.
105. Jusddo, a 10.03.
113. Mauri, a 10.03.

CLASIFICACION GENERAL

1. Fignon, 80.26.39.
2. Lemon, a 50 segundos.
3. Delgado, a 2.28.
4. Theunisse, a 5.36.
5. Mottet, a 7.29.
6. Rooks, a 7.31.
7. Lejarreta, a 8.31.
8. Alcalá, a 11.19.
9. Millar, a 14.20.
10. Kelly, a 14.33.
11. Induráin, a 20.34.
12. Bugno, a 21.01.
13. Simón P., a 23.36.
14. Caritoux, a 23.48.
15. Cornillet, a 25.28.
16. Pino, a 25.55.
17. Bauer, a 28.24.
18. Simón J., a 29.59.
19. Hampsten, a 30.36.
20. Herrera, a 31.16.
24. Fuerte, a 34.23.
26. Rondón, a 38.43.
28. Palacio, a 41.10.
32. Arnaud, a 51.18.
36. Rodríguez Magro, a 56.46.
44. Murguialday, a 1.10.18.
56. Luquín, a 1.20.29.
64. Gorospe, a 1.27.41.
80. Múgica, a 1.37.04.
92. Mauri, a 1.45.51.

GENERAL MONTAÑA

1. G.J. Theunisse (PDM), 389.
2. Delgado (Reynolds), 241.
3. Rooks (PDM), 239.
4. Millar (Peugeot), 231.
5. Fignon (Super U), 165.
6. Lemond (ADR), 165.
7. Induráin (Reynolds), 132.

GENERAL POR EQUIPOS

1. PDM, 241-36-38.
2. Reynolds, 241-38-05.
3. Z. Peugeot, 242-17-35.
4. Super U, 242-21-42.
5. RMO, 242-39-29.
6. Helvetia, 242-49-36.
7. Toshiba, 242-52-06.
8. BH, 243-04-27.

El Tour en...
nuestro punto de mira

«Laurel», increíble

Pregunto, ¿cuántos seguidores franceses pensaban hace sólo dos jornadas que «LAUREL» FIGNON sería el líder indiscutible de la prueba? Y es que después de la exhibición que ayer dio el bretón hay que rendirse a la evidencia y decir que, salvo circunstancias anómalas, el líder del SUPER «U», entrará vestido de amarillo en París.

Ayer también, el equipo REYNOLDS-BANESTO planteó la etapa con la clara idea de atacar a los dos primeros clasificados. Todos respondieron como se esperaba, aunque no al mismo nivel que en la jornada precedente. Quien se vio que ya no era el mismo fue PEDRO DELGADO. Tuvo fuerzas —eso sí—, para tirar de GREG LEMOND y del «ceji-junto» THEUNISSE, pero los compañeros de viaje no eran los idóneos, el americano porque parece haber gastado sus fuerzas en la defensa del jersey amarillo y el holandés, porque es típico «aprovechón» que sólo lucha para lo que le interesa y que si la etapa que ganó en ALPE D'HUEZ hace lo mismo, no habría sido el ganador. Por detrás hubo una serie de corredores que tampoco dieron lo que de ellos se esperaba. Quizás, hay que ser sinceros, porque algunos lo único que quieren ya es que el TOUR termine cuanto antes. Más hay que dejar claro, una vez más, que si alguien se ha vaciado en la ronda francesa, si alguien puso empeño en conseguir casi un imposible, si alguien puso la «guinda» en el TOUR, no hay que buscar muy lejos, fue PEDRO DELGADO.

Ayer, con una etapa muy corta, quien hizo el gasto tras el bretón «Laurel», fue el paisano. LEMOND no se merece ocupar la segunda plaza, ya que fue incapaz de relevar en la subida al segoviano, pegándose a la rueda de éste como una «lapa». PEDRO, lo intentó. Pero hay que rendirse a la evidencia y decir que el discípulo de CYRILL GUIOMARD, una vez «resucitado», impuso un ritmo increíble a la carrera y llegó a meta en solitario. Cuando las fuerzas responden las planificaciones no son necesarias.

Aún queda una etapa montañosa mañana. Pero si enjuiciamos el tema a partir de lo que ayer vimos, hay que rendirse a la evidencia y decir que la clasificación actual no va a sufrir excesivos cambios. Y si alguien quiere dar emoción a la carrera necesariamente ha de ser el corredor norteamericano, por aquello de sus posibilidades en la contrarreloj final. Es curioso el observar cómo PEDRO, tras lo acontecido en LUXEMBURGO, sólo en la etapa de ayer perdió segundos de tiempo frente a sus más directos rivales. Al final, cuando ya cansado de atacar todos los días, viendo la recuperación de su rival más directo, Pedro dejó en línea de meta 26 segundos.

Sería injusto negarle el gran trabajo que ha realizado. El soberbio esfuerzo que a lo largo de 3.000 kilómetros que ha demostrado. Es cierto que los campeones, los deportistas de élite, nunca agachan la cabeza, y PEDRO no tiene por qué hacerlo. Ha sido el mejor. El más regular. Pero en esa lucha que mantenía con FIGNON y LEMOND, éstos no han cedido y el segoviano, que ha sido capaz de aguantar su ritmo, se ha visto superado al final.

Queda la etapa última de los Alpes. Seguro que también PEDRO estará luchando entre los de cabeza. Su espíritu de luchador no permitirá a nadie que gane, delante de él, sin hacerlo con esfuerzo. Y de nuevo será el gran animador de la carrera. ¡BRAVO PERICO!

J. M.^a

NUEVO IBIZA 90 CV.

90 CV.
NINGUNO MAS POTENTE

DESDE
1.150.000 PTAS.

PVP recomendado. Versión 1.5 Special.



SEAT. MAS POR MENOS.

Infórmate en:

MOTOR
SEGOVIA, S.A.

Guadarrama, s/n
Teléfono 43.71.62 SEGOVIA

SEAT
Grupo Volkswagen

Opiniones sobre el Tour...

Luis Martín: «Pedro está realizando un gran esfuerzo»

«Difícil tiene la situación para ganar, pero aún es posible»



AURELIO MARTÍN

Dirige —y es fácil comprobarlo—, con mano maestra Antena-3, de Segovia. Fue un reto que asumió hace años y que ha sabido superar no sin esfuerzo y contando con un buen equipo de trabajo. Luis Martín González, segoviano e ilusionado con la ciudad y sus gentes, nos ofrece su opinión en torno a la ronda francesa.

— ¿Cómo se vive el Tour en Antena 3 de Segovia?

Con una gran expectación. Realizamos un seguimiento especial a través de las informaciones que realizan los enviados especiales de nuestra cadena. Es el mayor acontecimiento informativo de todo el mes de julio y además, en él está Pedro como auténtica figura que es quien a los segovianos nos interesa.

— ¿Y cómo estás viendo la actuación de Perico en esta edición?

— El segoviano suele hacer las cosas bien. Nos ha acostumbrado a todos a estar pendiente de sus actuaciones, porque siempre es noticia. Creo que está realizando un gran esfuerzo, aunque ello hasta ahora no le haya servido para ocupar el primer puesto. Su fallo —¿y quién no tiene fallos en la vida?—, estuvo en la primera etapa. Pero ha continuado demostrando su espíritu de lucha y de comportamiento en carrera. De cualquier forma se le ve rodar muy bien y si no gana en esta ocasión seguro que tiene posibilidades en años sucesivos.

— ¿Crees, entonces, que ya ha perdido toda opción a ganar?

— No soy pesimista. Pedro es un corredor que tiene cabeza y estrella. Difícil si está la situación, pero no imposible. Hasta el momento ha sabido mantener el tipo. Ahora mismo no importa tanto en qué lugar termine la carrera como reconocer el gran esfuerzo que a lo largo de todo el recorrido ha realizado. Yo espero, pese a todo lo dicho, que aún podamos vivir con él alguna de las sorpresas agradables que siempre hemos tenido.

— Desde el punto de vista informativo, ¿cómo ve el director de Antena-3 a Perico?

Para los informadores, sobre todo deportivos, Pedro es un auténtico «filón». El sabe como interesar a los medios informati-

vos y siempre está en el punto álgido de la noticia.

— Vista a distancia, ¿qué opinas de la organización de la prueba francesa?

— Es difícil opinar si no estás allí, pero creo que tiene carisma y seriedad. Han conseguido mantener la atención de medio mundo durante el mes de julio, porque, sin duda, es un gran acontecimiento deportivo. El gran número de informadores

que acuden y que siguen minuto a minuto el desarrollo del Tour, hace que éste se viva durante casi un mes con gran intensidad.

— ¿Terminará ganando Pedro?

— Eso es lo que nos gustaría, sobre todo, a los segovianos. Méritos ya tiene para conseguirlo.

J.M.*

Ya el pasado lunes anunciábamos que para el próximo domingo nos esperaba, en el hipódromo donostiarra, una de las pruebas más importantes que se programaron para la temporada de verano. Y nos referíamos al Premio LA CONCHA, donde NUEVE participantes lucharán por el triunfo, victoria que por nuestra parte la adjudicamos a favor del representante de la cuadra Rosales. Así que para TRIUNFO, el triunfo. Ciertamente que no resulta fácil el dejar fuera de la apuesta a Villa D'Este, pero junto a Muntaz y Don Giorgio, que podría ser la gran sorpresa, lo anotaremos como reservas.

Y para el resto de las pruebas, unos pronósticos que a la suerte los confiamos:

Premios Alferez Martín: COSMAR-TEMERARIO (Doña Tina).

Premio Teniente Alvarez: PERIODISTA (Golfo Blanco).

Premio La Kabutzia: CHISPAMARTINA-PEINETA (Bornita).

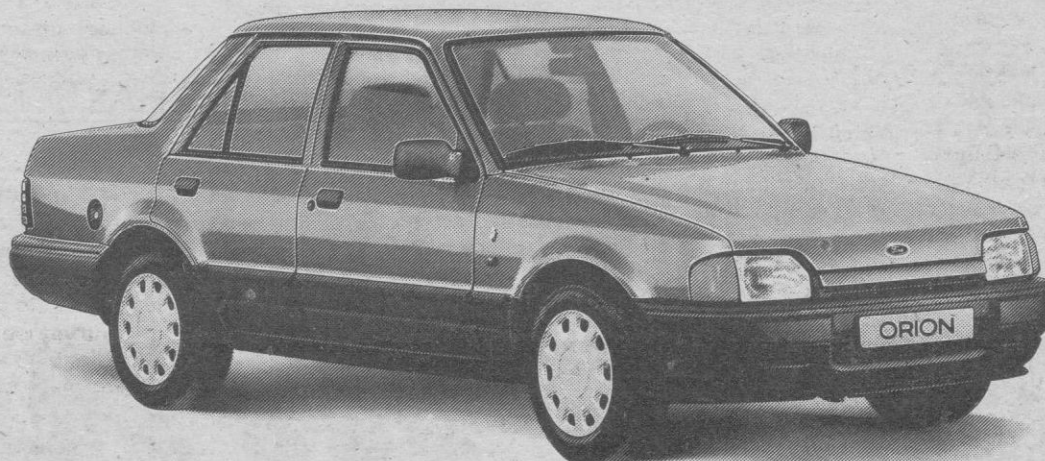
Premio Biarritz: SILK MOSSBE MY PRETTY-VALIENTE-SILENO (Malena-Macho Perdiz).

Premio Naranco: GROCK-MINERVA (La Negra-Shillee).

Selección que nos lleva a la QH que dejamos anotada: 1.ª carrera 5-3; 2.ª, 5; 3.ª, 3-6-7; 4.ª, 3-5-11-4; 5.ª, 5; 6.ª, 3-4... Una combinación de 48 apuestas para 1.200 pesetas.

ENRIQUE GARLA

UNA VEZ MAS, FORD LE DA MAS



9,9% LA TASA QUE ARRASA

LA MAS ATRACTIVA DEL MERCADO A 36 MESES*

MARCA	Ford Orion		
T.A.E.	9,9%	19,97%	16,4%

Este verano, Orion viene arrasando. Fijese.

PARA TODA LA GAMA ORION.

Como ve, le ofrecemos la Tasa Anual Equivalente más baja del mercado: 9,9%. Desde un 10% de entrada y 36 meses para pagar. Si prefiere otro tipo de financiación a más largo plazo, consúltanos. Seguro que podremos satisfacer sus necesidades.

PARA EL ORION 1.6 GHIA GASOLINA

Puede optar por la citada financiación o elegir entre:

- Aire Acondicionado libre de cargo.
- 120.000 pesetas menos como ayuda para la compra de su Orion.

PARA EL ORION GHIA DIESEL

Tiene, además de la financiación, la opción de:

- 120.000 pesetas menos en la compra de su Orion.

Venga a vernos. Comprenderá por qué este mes Ford arrasa.

FORD ORION DESDE 1.519.000 PESETAS

(Precio máximo recomendado incluido IVA y transporte)

Red de Concesionarios



SEGOVIA

AUTO INDUSTRIAS NUÑEZ, S.A.
Ctra. de San Rafael, 40

* Válida durante este mes. No acumulable a otras ofertas.

SEPULVEDA

III Marcha cicloturista Ruta de los Castillos

J.E.

Se ha celebrado con gran éxito, la III Marcha Cicloturista Ruta de los Castillos de nuestra provincia, organizada por ODEMA (Organización Deportiva Madrileña), en colaboración con la Sociedad Ciclista Segoviana. La característica más importante de este tipo de prueba es combinar la actividad deportiva con la cultural.

La salida se dio en Sepúlveda a las 9 horas, saliendo tanto los participantes como los acompañantes con dirección a los casti-

llos de Pedraza, Turégano y Castilnovo, para llegar de nuevo al lugar de partida. A su paso por Fuenterrebollo se efectuó tal y como estaba previsto el avituallamiento.

Esta III Marcha Cicloturista, perfectamente organizada, constando aproximadamente de 110 kms., estaba abierta para todos los cicloturistas o corredores de cualquier sociedad ciclista de ámbito nacional con posesión de la licencia federativa del año en curso.

Era requisito indispensable para poder participar que cada cicloturista viniera avalado por su club respectivo, donde se manifestara estar capacitado para participar en la marcha.

A todos los cicloturistas que finalizaron la marcha, se les entregó un recuerdo de la misma en el transcurso de una comida que tuvieron todos juntos en uno de los restaurantes de Sepúlveda.

FUTBOL

Pedro Hernández Escorial, «nuevo» presidente de la G. Segoviana

En el transcurso de la Asamblea de Socios celebrada ayer en el Salón de Actos de la Caja de Ahorros, y a la que acudieron 33 de los 510 socios que tiene la G. Segoviana, al no haber presentado candidatura alguna, los presentes por aclamación, pidieron al anterior presidente Pedro Hernández Escorial que se mantuviera al frente del club una temporada más, lo que fue aceptado por aquél.

J.M.ª

TELEGRAMAS DEPORTIVOS

TENIS.— En su casa de Barcelona, a la edad de setenta y un años y después de una larga y penosa enfermedad que le había llevado al quirófano en el otoño de 1987, falleció ayer Jaime Bartrolí, tenista y ex capitán de Copa Davis del equipo español.

BALONCESTO.— Mundial sub'22. España logró su segunda victoria en este torneo, al imponerse por 85-66 a Francia.

ATLETISMO.— La selección de Castilla y León ha conseguido cinco medallas de oro, seis de plata y una de bronce en la fase nacional de los Juegos Escolares, dentro de la categoría de cadetes.

FUTBOL.— Ayarza, hasta ahora jugador del Athletic de Bilbao, militará durante las próximas dos temporadas en el Valladolid.

Los árbitros de Primera División aceptaron ayer la reforma arbitral propuesta por Angel Villar y José Plaza en una tensa reunión mantenida durante cuatro horas en la sede de la Federación Española de Fútbol. Tras muchas discusiones, los 32 árbitros de Primera —faltaron Urizar Azpitarte y Jiménez Muñoz— aceptaron la conformación de un grupo único de 60 árbitros para la Primera y Segunda División, de forma que en cada partido un linier saldrá de ese grupo selecto y el otro será un colegiado de Segunda «B».

El inglés Stephens encabeza el Open Británico de golf

Olazábal y Martín a dos golpes del líder

Troon (Escocia).— En la primera jornada del Open Británico un «perfecto desconocido», el inglés Wayne Stephens, encabeza la clasificación con seis bajo par y la mejor vuelta del día, 66 golpes. El andaluz Miguel Angel Martín y el vasco Chema Olazábal se encuentran a dos golpes del líder empatados con siete jugadores más entre los que se encuentra Lee Treviño. José Rivero terminó con uno menos y Severiano Ballesteros acabó con el par.

El inglés Wayne Stephens ha sido la sorpresa de esta primera jornada en el Open Británico. Con una excepcional vuelta de 66 golpes, que igualó el «récord» del campo, se ha colocado con seis bajo par y líder en solitario. El inglés hizo seis «birdies» y no cometió ningún fallo. Por debajo

del británico hay un grupo de siete jugadores, empatados en segunda posición, con 68 golpes, entre los que se encuentran dos españoles, Miguel Angel Martín, el pequeño jugador andaluz, y el vasco José María Olazábal. Empatados con ellos están también los norteamericanos Lee Treviño, Fred Couples, Paul Azinger, Wayne Grady y el argentino Romero.

José María Olazábal ha sido uno de los mejores españoles de la jornada. Tuvo un final fulgurante, donde alcanzó su máxima ventaja, y demostró que está en muy buena forma.

Miguel Angel Martín sorprendió al público británico con una sólida actuación. Repescado del grupo de los reservas a última hora, el onubense finalizó entre

los mejores y en un momento llegó a estar a la cabeza de la clasificación, con menos cinco, empatado con los norteamericanos Grady y Sauers.

José Rivero se defendió bien. Llegó a estar con dos golpes bajo el par, pero un «bogey» en el último hoyo le dejó con el definitivo menos uno que le alejaba de los puestos de cabeza. Se encuentra en el puesto 22 de la clasificación, con 71 golpes empatado con otros quince jugadores, entre los que se encuentra el alemán Bernard Langer y el británico Nick Faldo.

Menos suerte tuvo el cántabro Severiano Ballesteros, que combinó golpes geniales (embocó un par de más de 40 metros en el 17 para salvar el par tres del hoyo) con algunos errores y finalizó el par del campo. Ballesteros se mostró sólido.

OFERTA GENIAL SOLO HASTA FIN DE MES

Citroën AX Diesel Leader

SERIE LIMITADA

AHORA HASTA **170.000** PESETAS MENOS



Sólo hasta fin de mes benefíciase de esta oferta genial, en la compra de un Citroën AX Diesel Leader, serie limitada.
Líder por su consumo: 3,6 litros a los 100 Km. Récord del Mundo.
Líder por su economía: 2 Pesetas por kilómetro (a 90 Km/hora).
Líder en potencia, robustez, seguridad y prestaciones: 155 Km/hora.

Citroën AX Diesel

OFERTA VALIDA PARA PEDIDOS DE VEHICULOS EN STOCK HASTA FIN DE MES EN PENINSULA Y BALEARES. NO ACUMULABLE A OTRAS OFERTAS PROMOCIONALES



ANUNCIOS POR PALABRAS

ALQUILERES

ALQUILO piso amueblado céntrico. Agosto y resto de julio. Teléfono 420332.

PISO amueblado. Se alquila. Agosto y septiembre. Teléfono 427003.

TORREVIEJA. Particular alquiler apartamento 1.º agosto, 2.º septiembre. (975) 381018.

SE BUSCA casa en alquiler. Teléfono 434323.

ENSEÑANZA

RECUPERACIONES - Verano, clases particulares (EGB, BUP, COU, FP). Selectividad, cursos acceso (primeros carrera). Cursos: inglés, francés, alemán, contabilidad, mecanografía. Estudio 21. Gascos. Teléfono 434010.

TRASPASOS

SE TRASPASA el Hostal Buenos Aires, de Villacastín. Teléfono 911/107095.

COMPRAS

COMPRO libros antiguos, modernos. Visito personalmente. Librería Maxtor, Valladolid. 983/305277.

GANADOS

SE VENDE burro 3 años. Gonzalo Fernández. Zarzuela del Monte.

VENDO sementales charoleses añejos. Teléfono 470390 (de 3 a 4 tarde y de 10,30 a 12 noche).

VARIOS

RELAX, señoritas de compañía. Hotel, domicilio, pases de lencería, vídeo, privado. Villalba. Teléfono 8508543.

IMPAGADOS. Ifamer. Gestionamos su recuperación extrajudicialmente a nivel nacional. 91/5712312.

NOVIOS, su viaje a Mallorca, Canarias, Sierramar. Patiño. Ladreda, 11. 430511 (seis líneas).

TRABAJO

SE NECESITA empleada de hogar interna de lunes a viernes, responsable. Telfs. 470014-471526.

SEÑORA o señorita para fregar en la cocina de un bar, sábados y domingos. Teléfono 470014.

NECESITO señora o señorita para ayudante cocina. Teléfono 437811. (Ref. 40/1/M001).

NECESITO ayudante de cocina o cocinero. Teléfono 432351. (Ref. 40/1/M035).

MATRIMONIO polaco, serio y competente para Santander. Casa, mantenimiento y sueldo. Urgente. 942/224036 (de 20 a 23).

NECESITO empleada de hogar, preferible interna, con informes. Teléfono 433771.

SE NECESITA camarero. Cafetería Damas. Rfa. 40/1/M026.

NECESITAMOS personal, toda España, trabajo casero manual, ratos libres, pida información. Apartado 330 Córdoba.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 426442.

SE NECESITA asistenta. Teléfono 436170.

BOLSA UNIVERSITARIA. Necesita señoritas estudiantes. Cuidar niños, ayudar casa. Julio, agosto. Sierra, playa. Mayores 18 años. 91/4451258.

SE OFRECE señorita para limpieza de restaurante o bar. Teléfono 434323.

NECESITO empleada de hogar. Teléfono 591565.

NECESITO señora de limpieza. Teléfono 431024.

SE NECESITA empleada de hogar. Informes. Teléfono 422288 (mañanas).

SE NECESITA asistenta. Teléfono 422719.

SE NECESITA mujer para limpieza. Hotel Victoria. Segovia.

SE NECESITA señora o señorita, para trabajar en bar-restaurant, jornada completa. Restaurante Rufomar.

NECESITO cocinero o ayudante de cocina. Teléfono 434807.

SE NECESITA conductor carnet de primera. Buen sueldo. Teléfono 431812, horas de oficina.

SE NECESITAN chicas de limpieza para hotel. Teléfono 555005.

SE OFRECE autónomo con furgoneta para reparto. Teléfono 437193, de 3½ a 5½ tarde.

SE NECESITA asistenta de 8,30 a 6. Sueldo 40.000 pesetas. Teléfonos 423953, 440005.

PERDIDAS

LLAVERO cuero, calle San Francisco, calle Real. El jueves 13. Gratificarán devolución. Cuartelillo Municipal.

AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

INMOBILIARIA Llancasa: Pisos, locales, solares. Facilidades hasta 20 años. Ladreda, 25, 1.º A. Teléfonos 425358, 435962.

MIGUEL TOVAR
AGENCIA INMOBILIARIA CON NOMBRE PROPIO
PRESTIGIO, EFICACIA VISITENOS
EZEQUIEL GONZALEZ, 8
TELEFONO 43 54 61

TOVAR: Piso Taray, dúplex, amplias vistas, exterior, 4 dormitorios, totalmente mejorado.

TOVAR: 2 últimas viviendas calle Rancho, 4 dormitorios, garaje, trastero.

TOVAR: Piso travesía Lastras, 3 dormitorios, 2 baños, garaje. Soleado.

TOVAR: Vía Roma, pisos construcción, 2, 5 dormitorios, garajes. Amplias vistas.

TOVAR: Piso 4 dormitorios, José Zorrilla, en construcción. Entrega inmediata.

TOVAR: Piso 4 dormitorios, La Albuera. Garaje, cocina amueblada. Facilidades.

TOVAR
OPORTUNIDAD
Venta Nave
POLIGONO HONTORIA

TOVAR
vende
PISO PARQUE ROBLEDO
3 dormitorios. Garaje.
PRECIO: 5.800.000 ptas.

TOVAR: Últimas viviendas Residencial Roma, tercera fase. Amplias facilidades.

TOVAR: Piso José Zorrilla, 4 dormitorios, garaje, planta cuarta exterior.

TOVAR
30 años de prestigio y seriedad

LOCALES ALQUILER
HABITAT HABITAT

HABITAT: Su agencia. Locales, pisos, chalets, solares, alquileres. Dr. Castelo, 2 (frente enlosado catedral). Teléfono 433010.

HABITAT: Junto Acueducto. 40 m². Planta primera totalmente acondicionado.

HABITAT: Calle Lérica. 40 y 120 m². Amplia fachada. Diáfano. Semiacondicionado.

HABITAT: Junto Fernández Ladreda. 70 m². Semiacondicionado. Buena fachada.

HABITAT
VENDE NAVES
POLIGONO IND. «EL CERRO»

- 2.260 metros parcela
- 1.140 metros naves
- 220 metros oficinas
- Gran fachada exterior
- Completísimas instalaciones

INFORMACION PERSONAL

HABITAT: Doctor Sancho. 41 m². Totalmente acondicionado. Ideal uso de oficinas o despachos.

HABITAT: San Agustín. 45 m². Magnífico local rehabilitado. Muy comercial.

HABITAT: Calle Tejedores. 60 m². Diáfano. Uso de oficinas. 40.000 pesetas.

HABITAT: Calle José Zorrilla. 85 m². Planta primera. Totalmente acondicionado como peluquería, belleza y estética.

HABITAT: San Francisco. 100 m². Excelente situación e instalación. Información personal.

HABITAT

VENDE PISO OCASION

- ★ Calle Daoiz
- ★ 157 metros más garaje
- ★ Cocina completa amueblada
- ★ Perfecto estado. Exterior
- ★ Precio: INMEJORABLE

HABITAT: Cantarranas esquina a calle La Plata. 112 m² más 106 m² de patio. Amplísima fachada. Acceso de vehículos.

HABITAT: Ezequiel González. 138 m². Totalmente acondicionado. Información personal.

HABITAT: Sepa encontrar su Habitat. Si quiere vender, si quiere comprar, siga los nuevos sistemas en gestión inmobiliaria. Teléfono 433010.

HABITAT HABITAT
LAS MEJORES OFERTAS

VEHICULOS

AUTOHOF, S. A. Automóviles de importación. Teléfonos 437813, 425162.

VENDO camión con plataforma y grúa. Pegaso. Buen estado. Teléfono 437592.

VEHICULOS importación. Motor Castilla - Aupisa. 20 años experiencia. Segovia-Madrid-Alemania. José Zorrilla, 109. Teléfono 422032.

CAMION marca Barreiros modelo 4220, 12 toneladas, buen estado. Precio convenir. Teléfono 580845 (9 noche).

HERCALSA VENDE: Plataformas carrozadas tipo TIR, basculantes, bañeras, góndolas, etc. DODGE, dúmper-obras (6x4), con basculante FERRAZ. DODGE 3 ejes con carrocería basculante-comercial de 8 metros de largo. Tarjetas Nacionales. Teléfono 421010. Segovia.

VENDO Mercedes 300-D, buen estado. Teléfono 430837.

AUTOMOVILES - Camiones - Cabezas tractoras, de importación. Remolques para motos-cazadores-uso general. Precios muy interesantes. Impor-Expor Auto. Padre Claret, 10. Telf. 440282.

IVECO, furgones gran volumen, camiones ligeros, con tarjeta comarcal. Carretera San Rafael, km. 92.

VENTAS

SE VENDE empacadora a estrenar marca John Deere modelo ID 349. Teléfono 155717.

CERCADOS Reques, cercados de fincas, materiales para cerramientos. Teléfono 485176. Fuentesmilanos.

VENDO piso 4 dormitorios y dos baños, a estrenar. Camino Piedra, 7. Teléfono 430512 (de 9 a 2).

VENDO local 40 m² totalmente terminado, zona catedral, uso oficina o comercial. Teléfono 155068 (horas oficina).

EN LA GRANJA se vende edificio, especial para bar y pensión. Información: Teléfono 470721.

EN LA GRANJA vendo piso y chalet. Información: Teléfono 470721.

VENDO piso calle Onésimo Redondo. 84 m². 3 dormitorios. Amueblado. Todo exterior. Sólo 7.500.000. Teléfono 433001.

VENDO piso calle Santa (El Salvador). 90 m². 3 dormitorios. Rehabilitado. Muy luminoso. 7.000.000. Facilidades. Teléfono 433001.

VENDO piso Ezequiel González. Planta 4.ª Exterior. 162 m². 4 dormitorios. 3 baños, salón y cocina. Muy soleado. Teléfono 437170.

VENDO piso Nueva Segovia. 80 m². 3 dormitorios. Gastos individuales. Seminuevo. Teléfono 433001.

VENDO piso calle Larga. 75 m². 3 dormitorios. Planta 5.ª exterior. Mejoras. 7.000.000 pesetas. Teléfono 433001.

EMPRESAS

NUEVA PLANTA PARA SORIA NATURAL

En Garray (Soria), se han inaugurado las nuevas instalaciones de Soria Natural, una empresa joven de productos de la naturaleza, nacida en tierras sorianas hace siete años. Surgió como un proyecto de recolección de plantas medicinales y en este corto periodo de tiempo se ha extendido por todo el territorio nacional, llegando a ofrecer el catálogo más completo de productos de la naturaleza del mercado. La calidad y eficacia de sus productos avala a esta gran empresa. Sus cultivos biológicos de plantas medicinales, con una extensión de 63 Has. y 70 variedades, son los más extensos de Europa Occidental. A todo ello hay que añadir su cuidadoso proceso de tratamiento y envasado que conserva la pureza natural de las plantas. Los productos que ofrece Soria Natural tienen aplicaciones en dietética, cosmética y fitoterapia.

CREADA LA FEDERACION DE ASOCIACIONES PARA DESARROLLO DE LA PIEDRA NATURAL

Gregorio Nieves Aguirre, consultor de empresas y editor de la revista técnica «Roc Máquina», dedicada al sector de la piedra natural, domiciliado en Bilbao, en donde ejerce su trabajo profesional, ha sido elegido primer presidente de la recientemente creada «Federación Nacional de Asociaciones para el Desarrollo de la Piedra Natural y Afines-F.D.P.»

F.D.P. agrupa a las diversas asociaciones de empresarios que componen el sector de la piedra natural de España, unas autonómicas y otras con competencias de ámbito nacional.

El sector de la piedra natural en España atraviesa en la actualidad un fuerte crecimiento. El ingreso de España en la CEE, junto con la expansión de nuestra economía, han dado origen en las industrias relacionadas con la piedra natural a un fuerte incremento de sus producciones. Hoy dichas producciones representan cerca del 15 por ciento del valor total de la minería española.

EL ADELANTADO DE SEGOVIA

Mediante un convenio entre Justicia y Educación

Los presos podrán cursar estudios universitarios



De izquierda a derecha Liborio Hierro, Juan Manuel Rojo y Mariano Artés, durante la firma del convenio. (Foto Efe)

Madrid.— Los reclusos internos en las prisiones españolas podrán cursar estudios universitarios con mayores facilidades, gracias al convenio firmado ayer por el secretario de Estado de Universidades, Juan Rojo; el subsecretario del Ministerio de Justicia, y el rector de la Universidad Nacional de Educación a Distancia, Mariano Artés.

El «Convenio del Programa de Estudios en los Centros Penitenciarios» cuenta con una inversión de 37 millones de pesetas, de los cuales 14,5 millones son aportados por la Secretaría

de Estado para las Universidades y 22,4 millones, por la Dirección General de Instituciones Penitenciarias. Por su parte, la UNED pondrá a disposición de los estudiantes todos los medios específicos de la enseñanza a distancia.

El ámbito de actuación del convenio abarca quince centros penitenciarios, que deberán disponer de las instalaciones adecuadas para el estudio y la realización de exámenes, además de bibliotecas y tutorías.

El convenio recoge la posibilidad de que los internos reali-

cen prácticas en las unidades de la UNED, para lo que la Dirección General de Instituciones Penitenciarias posibilitará el acceso, según el régimen y grado del interno. Los quince centros penitenciarios beneficiarios del acuerdo corresponden prioritariamente a cada una de las Comunidades Autónomas.

Este convenio beneficia a los 485 alumnos, pertenecientes a la población reclusa, que se encuentran matriculados en la UNED, de los cuales 300 están realizando el curso de acceso a la Universidad para mayores de veinticinco años, mientras que 185 cursan estudios superiores, estando la media de edad en torno a los 30 años.

Por carreras, Derecho y Geografía e Historia son las que cuentan con más alumnos, 93 y 324 respectivamente. Mientras las carreras de Ciencias y Filosofía cuentan con 3 matriculados cada una.

La distribución de los internos que cursan estudios superiores por centros sitúan los panales de Madrid-Carabanchel con 70 y Bonxe-Lugo con 41 a la cabeza. Cierran la lista los penales de Las Palmas y Soria con 11 y 9 alumnos respectivamente.

la opinión pública, según se desprende de la auditoría de imagen realizada por el Gabinete de Información de Imagen del Ministerio del Interior desvelado ayer en la Universidad Internacional Menéndez Pelayo.

El estudio sociológico, elaborado a partir de numerosas entrevistas personales entre miembros y cuadros del Cuerpo Nacional de Policía y mediante un análisis comparativo respecto a sondeos anteriores elaborados desde principios de esta década refleja que los ciudadanos perciben una imagen mucho más positiva del colectivo policial, que se ha desprendido de su tradicional lastre que lo identificaba con la represión.

La población es bastante coincidente al afirmar que la Policía ha perdido una atribución tradicional del pasado, como es la represión, y se siente más segura, confiada y sin ningún tipo de temor ante el funcionario policial. Esta imagen social del Cuerpo Nacional de Policía contrasta notablemente con la que el mismo colectivo cree reflejar ante la opinión pública. La imagen que la Policía tiene de sí misma es en principio aceptable y considera que depende de manera decisiva de la relación directa con el ciudadano.

La población responsabiliza primer lugar al Gobierno de la inseguridad ciudadana (52 por ciento), a la Policía (10 por ciento) y a los jueces (9 por ciento).

Bush anuncia la primera misión tripulada al planeta Marte

Washington.— El presidente norteamericano, George Bush, conmemoró el vigésimo aniversario de la llegada del hombre a la Luna y, más concretamente, los primeros pasos vacilantes que dio el astronauta Neil Armstrong por la superficie lunar, con el anuncio de que Estados Unidos retomará con energía la carrera espacial y está dispuesto a enviar nuevamente hombres a nuestro satélite y a preparar la primera misión tripulada al planeta Marte.

En una ceremonia celebrada en el Museo Nacional del Aire y el Espacio, a la que asistieron los pioneros del Apolo XI, Armstrong, Buzz Aldrin y Michael Collins, Bush afirmó que proponía «un compromiso continuado a largo plazo». «Primero, en la próxima década... libertad de estaciones espaciales y después, en

el próximo siglo, otra vez a la Luna, de nuevo hacia el futuro y esta vez, para quedarse. Y después, un viaje al mañana, un viaje a otro planeta, una misión tripulada a Marte. El camino hacia las estrellas empieza allí donde comenzó hace 20 años con vosotros, el pueblo americano».

El presidente no detalló un calendario para estos planes, pero instó al vicepresidente, Dan Quayle, que preside el Consejo Nacional Espacial, a que elabore planes que permitan llevar a cabo estas costosas misiones.

El momento histórico celebrado fue el 20 de julio de 1969, cuando el astronauta Armstrong pisó por primera vez el mar de la Tranquilidad y pronunció una frase que ha pasado a los anales: «Este es un paso pequeño para un hombre, pero un salto gigantesco para la Humanidad».

EN TELEGRAMA

ESPAÑA

EN ESTADOS UNIDOS se ha experimentado una notable demanda educativa del español, situándose este idioma por delante del francés, alemán, italiano y ruso, declaró a «Efe» Juana Gil, coordinadora del curso de lengua española para estudiantes estadounidenses.

EL DIRECTOR de «La Vanguardia», Joan Tapia, dijo ayer en la UIMP que la protección eficaz del derecho al honor y a la intimidad no se realizará a través de una regulación jurídica, sino por una autorregulación de la profesión periodística.

LA SOCIEDAD ESPAÑOLA de Radiodifusión (SER) ha adquirido la mayoría del capital de Radio España de Barcelona (REBSA), con lo que pasa a controlar cinco nuevas emisoras en Cataluña.

JOSE MARIA MARAVALL, exministro de Educación, justificó ayer la selectividad para el acceso a la Universidad, como un sistema para conocer la capacitación de los estudiantes hacia las diferentes carreras.

EXTRANJERO

LA POLICIA HOLANDESA ha advertido a los veraneantes a punto de empezar sus vacaciones que este fin de semana es posible que las carreteras europeas presenten una situación caótica.

EL DISEÑADOR CATALAN Jordi Cuesta participará junto con seis diseñadores japoneses en el Festival de Moda «Fukui-Barcelona», que tendrá lugar en la ciudad de Fukui, a unos 300 kilómetros al noroeste de Tokio.

EL LIDER DE LA OPOSICION británica, el laborista Neil Kinnock, se reunió con Salman Rushdie después de que el autor de «Los versos satánicos» se hubiera escondido en reacción a la sentencia de muerte que le pronunció el ayatollah Jomeini, reveló anoche.

En Suráfrica Cien mil pesetas de multa por matar a un negro

Johannesburgo.— Un soldado surafricano que mató a un estudiante cumpliendo órdenes de un oficial durante los disturbios que tuvieron lugar en 1986, fue multado con 2.000 rands, lo que equivale a unas cien mil pesetas.

Mathys Pretorius, que disparó contra el estudiante de dieciocho años Hendrick Nxumalo durante los violentos disturbios producidos en el patio de una escuela, fue condenado además a dos años de cárcel en régimen de libertad condicional.

Pretorius formaba parte de una unidad de la Fuerza Ciudadana, rama civil del Ejército surafricano que fue llamada para restaurar el orden en una escuela de Soweto, al oeste de Johannesburgo.



Cesenatico (Italia).—Una barrera flotante es situada frente a la playa del Mar Gatteo para prevenir la ola de algas. Las barreras flotantes se han instalado en el Adriático para intentar impedir la entrada de fango gelatinoso que ha invadido ya el Norte del Mar Adriático y que está afectando seriamente el turismo desde el Sur de Venecia a Ancona.—(Foto Efe)